

«КОРЁ СИНМУН»
(КОРЕЙСКАЯ ГАЗЕТА)

Основана
21 января 2004 года

고려신문

12 (210) 22 декабря 2016 года

*С наступающим Новым годом
и Рождеством!*



고려신문

Коре синмун

Уважаемые читатели,
открыта подписка на
1-е полугодие 2017 года!

подписной индекс 31570 в каталоге
«Почта России»

Вы всегда будете в курсе:

- новостей Республики Корея
- новостей Приморского края
- жизни корейских диаспор в России
и за рубежом

Стоимость подписки на газету «Коре синмун» на 6 месяцев
составляет: 217,74 руб.

Телефон редакции: 8 (4234) 333-747



Социальные контракты на адресную помощь начали заключать в Приморье

40 приморских семей в этом году получили адресную помощь на основании социальных контрактов. На такую форму поддержки семей в трудной жизненной ситуации в бюджете Приморского края предусмотрели пять миллионов рублей.

Как пояснили в де-

ми улучшается материальное положение. Численность населения с денежными доходами ниже величины прожиточного минимума уменьшается», — комментирует она.

Основные принципы государственной социальной помощи: добровольность участия, обязательность

контракта, заявитель не выполнил условия контракта по независящим от него причинам. Такими препятствиями являются болезнь, несчастный случай, стихийное бедствие.

По информации специалистов департамента из 40 заявителей, оформивших социальный контракт в 2016 году, 36 семей, в которых воспитываются 96 детей. Новый вид государственной поддержки помогает родителям, оказавшимся в трудной ситуации, искать пути выхода из нее. Так, 11 семей решили исполь-



партамента труда и социального развития, выплата государственной помощи в рамках социального контракта — это стимулирование малоимущих семей и одиноко проживающих людей на преодоление трудной жизненной ситуации.

Глава ведомства Лилия Лаврентьева отметила, социальный контракт повышает эффективность мер государственной социальной поддержки, концентрирует ресурсы на оказание социальной помощи наиболее нуждающимся семьям с детьми, а также способствует адресному использованию бюджетных средств.

«Предполагается, что по завершении социального контракта у многих малообеспеченных семей с деть-

исполнения условий контракта и мероприятий программы социальной адаптации, индивидуальный подход при определении этих мероприятий, целевой характер оказания государственной социальной помощи.

Средства, полученные при заключении социального контракта, могут быть израсходованы семьей при поиске работы, профобучении, на ведение личного хозяйства или индивидуальной предпринимательской деятельности.

Социальный контракт заключается на срок от трех месяцев до одного года. Это зависит от содержания программы социальной адаптации. Срок может быть продлен еще на шесть месяцев, если в период действия социального

звать финансовую помощь или часть ее на профобучение. Еще 13 заявителей направили средства на развитие подсобного хозяйства, 16 — на предпринимательскую деятельность.

«Работа над заключением социальных контрактов с приморцами в трудной жизненной ситуации началась только в этом году. Все подробности о социальных контрактах можно узнать у специалистов территориальных отделов. Адреса и телефоны можно найти на сайте департамента труда и социального развития Приморского края», — информируют в ведомстве.

Елена СУМИНА,
пресс-служба
администрации
Приморского края

Новогодние каникулы в Приморье продлятся девять дней

О том, сколько дней приморцы будут отдыхать в 2017 году, сообщили в департаменте госслужбы и кадров.

По информации ведомства, продолжительные новогодние каникулы в Приморье стартуют в субботу, 31 декабря, и продлятся до воскресенья, 8 января, включительно.

«Согласно постановлению Правительства РФ, в 2017 году переносятся выходные дни с воскресенья 1 января на пятницу 24 февраля и с субботы 7 января на



понедельник 8 мая», — добавили в ведомстве.

Таким образом, в феврале 2017 года жители края отдыхают с 23-го по 26-е число, в марте — только 8-го. С 29-го апреля по 1-е мая приморцы от-

празднуют Первомай, а День Победы подарит четыре выходных дня — с 6-го по 9-е мая. В июне продолжительные выходные ожидаются с 10-го по 12-е число, в ноябре — с 4-го по 6-е.

Вести Приморье

Назван ТОП-5 самых популярных госуслуг Приморья за 2016 год

Все больше приморцев ежегодно предпочитают получение государственных услуг в электронном виде вместо традиционного обслуживания.

Как сообщили в департаменте информатизации и телекоммуникаций края, наряду с использованием Единого портала госуслуг жители региона оформляют все необходимые документы и через мобильное приложение веб-ресурса.

«Самой популярной услугой этого года стала онлайн запись ребенка в детский сад. Воспользоваться ей могут жители всех муниципалитетов, как, впрочем, и услугой по записи в школу. Кстати, именно сфера образования занимает в этом году передовые позиции — на втором месте по популярности — предоставление информации о текущей успеваемости учащегося, то есть электронные дневники», — пояснили в ведомстве.

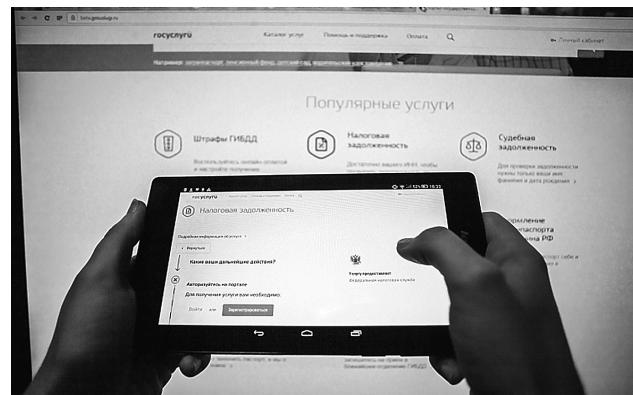
Рассчитаться с долгами до Нового года приморцы могут на портале госуслуг. Тройку лидеров замыкают услуги Росреестра

и муниципальных управлений собственности. Как правило, документы и справки этих ведомств необходимы при сделках с недвижимостью.

«На четвертом месте по популярности среди региональных услуг — присво-

загранпаспорта, запись на экзамен в ГИБДД, запрос информации о штрафах и налогах.

Напомним, совершенствование системы гособслуживания — одно из поручений Президента России Владимира Пу-



ение квалификационных категорий медицинским и фармацевтическим работникам на территории Приморского края. На пятом — прием экзаменов на право управления автомобилем и выдача удостоверений тракториста-машиниста», — добавили специалисты.

Среди федеральных госуслуг неизменной популярностью пользуются оформление паспорта и

тина для всех регионов. Большое внимание этой сфере уделяется в Приморье. Губернатор региона Владимир Миклушевский поручил перевести все услуги департаментов в электронный вид, а также регулярно лично проверяет работу муниципальных многофункциональных центров во время рабочих поездок по краю.

Вести Приморье

고려신문

Учредитель - Общественная организация Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска.

Газета зарегистрирована в Приморском территориальном управлении Министерства Российской Федерации по делам печати, телерадиовещания и средств массовых коммуникаций. Свидетельство ПИ № 20-0373 от 6 апреля 2004 года.

Главный редактор - В.И. Ким
Выпускающий редактор - И.О. Ким

Мнение редакции не всегда
совпадает с мнением авторов.

Выпуск № 12 (210)
Номер подписан в печать 22.12.2016 г.
Время подписания в печать по графику - 12:00
и фактическое - 12:00
Цена свободная

Адрес редакции и издателя:
692525, РФ, Приморский край, г. Уссурийск, ул. Амурская, 63,
«Редакция газеты «Коре синмун».

Тел. (4234) 33-37-47
e-mail: sinmoon@mail.ru

Подписной индекс «Коре синмун»: 31570 в каталоге агентства «Роспечать».

Газета выходит 1 раз в месяц.
Отпечатано в типографии ЗАО «Полицентр», г. Арсеньев,
ул. Заводская, 5, тираж 1000 экз.

Блок внутренней политики в администрации Приморья обновился полностью

Вице-губернатором назначен выходец из ФСКН, департамент возглавил политтехнолог Павел Ясевич из Алтайского края.

Блок внутренней политики администрации Приморского края спустя 2,5 месяца «сиротства» в связи с уходом вице-губернатора на пост спикера Законодательного собрания, наконец, обрел своего руководителя. Заместителем главы региона по этому направлению стал бывший начальник УФСКН по Приморью Игорь Степаненко. Директор департамента внутренней политики также теперь новый — ведомство возглавил политтехнолог Павел Ясевич, сообщает РИА PrimaMedia.

Как ранее и сообщало агентство со ссылкой на источники, вице-губернатором по внутренней политике стал генерал-лейтенант полиции Игорь Степаненко. Его считают креатурой нынешнего спикера краевого парламента Александра Ролика. Ранее оба служили в структурах Наркоконтроля. Вплоть до ликвидации ведомства Игорь Степаненко возглавлял управление Федеральной службы РФ по контролю за оборотом наркотиков по Приморскому краю. Как отмечается в пресс-релизе администрации Приморья, г-н Степаненко на новой должности будет курировать вопросы внутренней политики, взаимодействие с Законодательным собранием и Избирательной комиссией Приморского края, а также с органами местного самоуправления.

Справочно: Игорь Геннадьевич Степаненко родился 10 марта 1970 года во Владивостоке. Имеет два высших образования, одно из которых по специальности «юрист». Работал в органах налоговой полиции, наркоконтроля, а также занимал должность помощника гу-



бернатора Приморского края. Женат, воспитывает двух сыновей.

Сменился также и директор департамента внутренней политики. Занимавший эту должность Александр Плотников совсем недавно вошел в новый состав Избирательной комиссии Приморского края. Хотя, как сообщают источники, близкие к администрации, изначально были планы ввести его в аппарат Заксобраний. Однако пока Александр Иванович остается в составе избиркома. Ставшее вакантным место директора департамента внутренней политики занял Павел Ясевич. Он прибыл в Приморье на избирательную кампанию по выборам депутатов Госдумы и Заксобраний и остался в регионе. У Павла Ясевича имеется опыт работы на внутриполитическом направ-

лении в государственных структурах. Ранее он занимал позицию заместителя начальника департамента внутренней политики в администрации Алтайского края. А до последнего момента он возглавлял КГУ «Приморский центр социологии», который был создан после лик-

видации в департаменте отдела, занимавшегося исследованиями.

Справка: Павел Евгеньевич Ясевич родился 6 апреля 1979 года во Владивостоке. В 2001 году окончил факультет социологии Алтайского государственного университета по специальности «социолог», в 2006 году стал кандидатом социологических наук. Работал заместителем руководителя регионального исполкома в Барнауле, а также заместителем начальника департамента, начальником отдела по работе с органами местного самоуправления департамента внутренней политики администрации Алтайского края, руководил Приморским центром социологии.

Как отмечают в пресс-службе в контексте новых кадровых решений, губернатор Приморского края Владимир

Миклушевский неоднократно подчеркивал, что перестановки необходимы для работы в новом формате, требующем свежих идей, гибкости и креативности.

«У меня простые принципы подбора людей в команду: порядочность и компетентность. Кто-то на новой должности справляется и продолжает работать, кто-то уходит, а кто-то показывает максимальную эффективность и переходит на решение других, более сложных задач. Так будет происходить и впредь, потому что команда должна работать эффективно».

Между тем, отметим, что в ближайшее время в администрации Приморского края ожидается еще несколько кадровых решений. По информации источников агентства в приморском белом доме, место вице-губернатора по гражданской защите и координации правоохранительной деятельности, освободившееся после перехода Александра Лося в Заксобрание, займет Геннадий Сыромятников. Ранее он служил в органах госбезопасности и тесно работал с администрацией. В частности, в качестве руководителя подразделения УФСБ РФ по Приморскому краю при Сергее Дарькине входил в межведомственную комиссию по реализации соглашения между правительствами РФ и КНР о безвизовых групповых туристических поездках.

РИА Prima Media

■ Коротко

В Республике Корея растет число электромобилей

16 декабря Министерство экологии провело в Сеуле торжественную церемонию, связанную с тем, что количество электромобилей в РК достигло 10 тысяч.

Начиная с 2011 года, в РК были проданы 10.258 электромобилей. 10-тысячный электромобиль, приобретенный жителем Сеула, был передан ему прямо на церемонии. Ему вручили памятные подарки, а также купон на зарядку электромобиля на тысячу долларов. В рамках распространения автомобилей, работающих на электрических батареях, правительство проводит выставку, которая продлится до 31 декабря в Корейском центре выставок и конференций КОЕХ. Для удобства покупателей и пользователей электромобилей создан единый справочный центр.



В РК достигнут прогресс в разработке технологий управляемого ядерного синтеза

Как сообщили в Национальном исследовательском институте ядерного синтеза, в установке KSTAR, тороидальной камере с магнитными катушками, удалось удержать плазму температурой свыше 100 млн градусов на протяжении 70 секунд.

Это на 10 секунд больше, чем рекорд, достигнутый в Китае. Нынешнее достижение эксперты считают возможностью ускорения подготовки к коммерциализации энергетики ядерного синтеза. Это синтез более тяжелых атомных ядер из более легких с целью получения энергии, который, в отличие от взрывного термоядерного синтеза, носит управляемый характер. Управляемый термоядерный синтез отличается от традиционной ядерной энергетики тем, что в последней используется реакция распада, в ходе которой из тяжелых ядер получаются более легкие.

Пан Ги Мун: народ РК нуждается в объединяющем лидерстве

Генеральный секретарь ООН Пан Ги Мун заявил, что южнокорейский народ хочет объединяющего лидерства. Об этом он заявил 16 декабря на пресс-конференции в штаб-квартире ООН в Нью-Йорке.

Говоря о ситуации в РК, генсек сказал, что гражданам РК нужны в «объединяющем лидерстве», способном помочь в преодолении нынешнего кризиса.



Граждане РК, продолжил Пан Ги Мун, не хотят потерять демократию и экономическое развитие, которые дались огромным трудом. Он отметил, что понимает

беспокойство народа относительно своего будущего. В качестве задач, стоящих перед южнокорейским обществом, он указал на необходимость достижения социальной интеграции и примирения.

Говоря о планах дальнейшей активности после возвращения на родину, Пан Ги Мун заявил, что будет встречаться со многими людьми, в том числе с политическими лидерами, главами общественных организаций, друзьями, чтобы понять, что он может сделать для своей страны.

Новости KBS

Редакция газеты благодарит своих спонсоров:

- Генеральное консульство Республики Корея в г. Владивостоке
- Ким Николая Петровича, ООО «Дружба»
- Эм Юрия Романовича, компания «ВостокСтрой»
- Ким Олега Александровича, компания «Милена»
- Ли Роберта Анатольевича, гостиница «Ностальжи»
- Ли Владимира Владимировича, федерация Таеквон-до ИТФ Приморского края
- Ким Регину Викторовну, «Спорт лига»
- Хегай Алла Борисовна, ООО «Вон-Дон-Плюс»

Россия и Япония подписали ряд соглашений по развитию Дальнего Востока и Приморья

В ходе визита Президента России Владимира Путина в Японию подписан 81 документ между российской и японской сторонами, из них 23 документа напрямую касаются экономического сотрудничества на Дальнем Востоке.

Целый ряд соглашений касается реализации различных проектов на территории Приморского края. Об этом сообщает ИА «Дейта» со ссылкой на Минвостокразвития.

Подписан меморандум о сотрудничестве между Министерством Российской Федерации по развитию Дальнего Востока и Министерством экономики, торговли и промышленности Японии. Речь идет о двустороннем сотрудничестве на российском Дальнем Востоке.

Корпорация развития Дальнего Вос-

тока и «Иида Групп Холдингз» (Iida Group Holdings) подписали основные условия реализации проекта в сфере деревообра-



ботки и строительства жилья. В соответствии с документом японская сторона планирует реализовать в Приморском крае проект по строительству деревообрабатывающего завода с общим объемом инвестиций 20 млн долларов

США. При этом глубина переработки древесины составит 54% от объема заготовки. Древесные отходы компания планирует

пустить на производство топливных гранул (пеллет).

Подписан меморандум о сотрудничестве между Агентством Дальнего Востока по привлечению инвестиций и поддержке экспорта (АПИ) и Японской организацией

по развитию внешней торговли (Джетро). Стороны договорились о содействии японским компаниям малого и среднего

бизнеса в реализации инвестпроектов на Дальнем Востоке и взаимном продвижении товаров на рынке двух стран.

АПИ и Администрация Приморского края заключили меморандум с «Джей Джи Си Корпорейшн» (JGC

Corporation) и Обществом социально-медицинской помощи Хокучо. Речь идет об инвестиционном сотрудничестве с японскими компаниями на российском Дальнем Востоке, направленном на внедрение передовых медицинских технологий. В частности, планируется построить амбулаторный реабилитационно-восстановительный центр в Свободном порту Владивосток.

Прошло подписание основных условий создания совместного предприятия между АПИ и Японским банком для международного сотрудничества (JBIC) в целях стимулирования и расширения инвестиционной деятельности японских компаний в рамках проектов, осуществляемых на территории опережающего развития и на территории Свобод-

ного порта Владивосток.

Кроме того, подписано еще несколько документов о российско-японском экономическом сотрудничестве в Приморье, в том числе:

Меморандум о взаимопонимании между Внешэкономбанком, ЗАО «Находкинский завод минеральных удобрений» и Японским банком международного сотрудничества (JBIC) о финансировании строительства завода минеральных удобрений на Дальнем Востоке;

Договор между Фондом единого института развития в жилищной сфере и «Никкен Секкей Лтд.» о реализации проекта по разработке концепции развития (мастер-плана) Владивостокского городского округа.

ИА ДЕЙТА

Рост производства продукции в Приморье составил 104%

Товаропроизводители Приморья увеличили выпуск продукции. Рост составил почти 104% к уровню 2015 года.

Об этом сообщили на заседании краевого шта-

ба по оперативному мониторингу и реагированию на изменение конъюнктуры рынков сельскохозяйственной продукции, сырья и продовольствия под председательством вице-губернатора Сергея Сидоренко.

Как сообщила директор департамента лицензирования и торговли Приморья Елена Коваль, с начала года снизились цены на мороженую рыбу, свинину, куриное яйцо, лук и морковь.

«Свинина подешевела

на 3%, мороженая рыба — на 1,5%, десяток яиц — на 2%, морковь — на 15%, лук репчатый — на 5,5%», — отметила Елена Коваль.

По словам директора краевого департамента сельского хозяйства и продовольствия Дениса Бочкарева, в Приморье увеличилось производство мясных полуфабрикатов, молочной продукции, кондитерских изделий.

«За 10 месяцев предприятия пищевой и перерабатывающей промышленности увеличили выпуск продукции. Рост 103,8% к уровню 2015 года», — сказал Денис Бочкарев.

Вице-губернатор Сергей Сидоренко добавил, что перед новым годом необходимо не допустить скачка цен. Заместитель главы Приморья считает, что цены на продукты должны быть справедливыми как для покупателя, так и для продавца.

РИА Восток-Медиа



ба по оперативному мониторингу и реагированию на изменение конъюнктуры рынков сельскохозяйственной продукции, сырья и продовольствия под председательством вице-губернатора Сергея Сидоренко.

Заместитель главы региона заявил, что ситуация на потребительском рынке стабильная.

«В этом году на Приморье обрушился тайфун

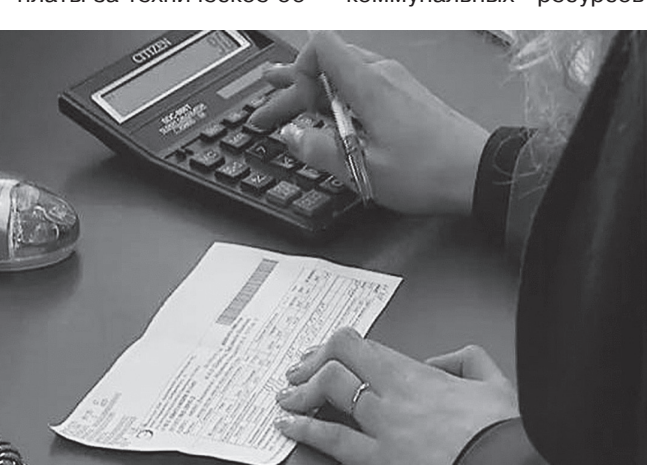
Из квитанций приморцев за тепло исчезнет строчка расходов на «общедомовые нужды»

Порядок расчета ОДН за горячую воду изменится в Приморье. Из квитанций за тепло исчезнет строчка расходов на «общедомовые нужды». С 1 января 2017 года филиал «Приморская генерация» АО «Дальневосточная генерирующая компания» не будет рассчитывать плату за горячее водоснабжение, потребленное на ОДН.

В соответствии с изменениями статьи 154 Жилищного кодекса РФ, части 10 статьи 12 (изменения внесены ФЗ № 176 от 29.06.2015 г.), с 1 января 2017 года из состава платы за коммунальные услуги за горячее водоснабжение для потребителей исключается плата за ОДН. Теперь эти расходы будут относиться не к коммунальным, а к жилищным услугам, поэтому дальнейшее начисле-

ние платы за ОДН будут осуществлять управляющие компании в составе платы за техническое об-

служивание дома. Совет Федерации одобрил данный законопроект еще в марте 2016 года, однако для подготовки управляющих компаний к изменению порядка оплаты, вступление закона в силу было отсрочено до начала 2017 года.



служивание дома.

По мнению законодателя, изменения, внесенные в ЖК РФ, позволяют

потребителям. Кроме того, эти меры должны будут мотивировать управляющие организации к энергосбережению и борьбе с воровством ресурсов, так как все расходы на ОДН, превышающие установленный норматив, теперь будут оплачивать сами управляющие организации.

РИА Восток-Медиа

Крупная южнокорейская корпорация представила технико-экономическое обоснование проекта ВКАД

Реализовать этот масштабный проект предлагается методом государственно-частного партнерства с поэтапным вводом в строй в период с 2018 по 2029 годы. Планируется, что в первую очередь будет включено строительство нового мостового перехода на остров Русский через оконечность Эгершельда. При этом корейские специалисты рекомендовали отказаться от проводки части ВКАД по низководному мосту вдоль побережья Амурского залива и предложили один из участков ВКАД провести по тоннелю — подводному или наземному.

16 декабря заместитель главы администрации Владивостока Александр Юров провел рабочую встречу с делегацией южнокорейской корпорации «Юшин Инжиниринг», которую возглавляет ее вице-президент Бэ Сонг Ил.

Во встрече приняли участие советник главы Владивостока Анатолий Мельник, начальник управления международных отношений и туризма Алексей Кушнир, старший директор по развитию бизнеса Фонда развития Дальнего Востока и Байкальского региона Татьяна Панфилова, заместитель директора департамента транспорта и дорожного хозяйства Приморского края Сергей Филь, начальник отдела развития транспорта ДНИ-ИМФ Михаил Холоша, а также консул генерального консульства Республики Корея во Вла-

дивостоке Юн Сэ Ен, директор торгового отдела генерального консульства Республики Корея во Владивостоке (КОТРА) Янг Гимо, представители департамента международного строительства Министерства земель, инфраструктуры и транспорта Республики Корея, департамента

и затем приступили к разработке предварительного технико-экономического обоснования проекта ВКАД.

Затем, уже через два месяца, они рассказали экспертам о плане поэтапной реализации проекта ВКАД и предварительных расчетах стоимости строительных работ. Разработку

«Юшин Инжиниринг» рассказывали о результатах проводимой ими поэтапной работы. 16 декабря, они представили на рассмотрение авторитетных экспертов итоговый отчет технико-экономического обоснования проекта ВКАД.

Открывая рабочую

разгрузить и упорядочить автотрафик столицы Приморья.

Затем вице-президент корпорации «Юшин Инжиниринг» Бэ Сонг Ил, который является также руководителем проекта Владивостокской кольцевой автодороги с ответственным за его технико-экономическое обоснование, провел, с учетом приведенных ранее замечаний, презентацию финального отчета технико-экономического анализа проекта ВКАД.

В ходе его обсуждения участники сегодняшней рабочей встречи в администрации Владивостока еще раз подчеркнули, что планируемое возведение ВКАД необходимо рассматривать в контексте транспортного каркаса всей Владивостокской агломерации и поэтапного развития острова Русский. Реализовать этот масштабный проект предлагается методом государственно-частного партнерства со сроками его поэтапного ввода в строй в период с 2018 по 2029 годы. Планируется, что в первую очередь будет включено строительство нового мостового перехода на остров Русский через оконечность Эгершельда.

При этом специалисты «Юшин Инжиниринг» рекомендовали отказаться от рассматриваемой ранее возможности проводки части ВКАД по низководному мосту вдоль побережья Амурского залива, так это, по их мнению, нарушит гармоничное сочетание и природную красоту бе-

реговой линии и моря. Поэтому ими предложено один из участков ВКАД провести по тоннелю — подводному или наземному. Этот вариант проекта был с полным пониманием и поддержкой принят участниками встречи.

Общая протяженность ВКАД составит 22,6 километра с объемом транспортно-го потока от 70 до 85 тысяч автомобилей в сутки при скорости 80 километров в час. Стоимость работ по ее полному возведению определена в один миллиард 200 миллионов долларов, поэтому проезд по ВКАД планируется сделать платным — от одного до четырех долларов в зависимости от протяженности проезда по этой автомагистрали каждым автомобилем.

Александр Юров поблагодарил южнокорейских партнеров за большой объем проведенной ими проектной работы и отметил, что она подтверждает серьезность намерений в практической реализации уникального проекта ВКАД.

Сегодняшняя презентация технико-экономического обоснования проекта ВКАД, представленная специалистами «Юшин Инжиниринг», будет еще раз внимательно изучена нашим экспертным сообществом для подготовки возможных дополнений и рекомендаций к нему. Чтобы затем в начале будущего года провести окончательное утверждение ТЭО.

Вести Приморье



исследования рынков Международной строительной ассоциации Кореи и группа ведущих сотрудников корпорации «Юшин Инжиниринг».

Такой большой и авторитетный круг участников встречи был обусловлен важностью рассматриваемого в ее ходе основного вопроса — совместной разработки проекта Владивостокской кольцевой автодороги — ВКАД.

В ходе первого совместного совещания этой тематики, состоявшегося во Владивостоке в марте нынешнего года, южнокорейские проектировщики и инвесторы были подробно ознакомлены с соответствующими возможностями развития столицы Приморья

ТЭО взялась финансировать Корейская ассоциация строителей международных проектов, курируемая правительством Республики Корея. При этом отмечалось, что в силу особого значения трансграничных факторов для развития Владивостока, проектирование, строительство и эксплуатацию ВКАД необходимо осуществлять силами международного консорциума, создаваемого на многосторонней основе. По мнению экспертов, это обстоятельство необходимо учитывать при разработке системы управления рисками указанного проекта, включающей государственно-частное партнерство.

На следующих рабочих встречах представ-

встречу, заместитель директора департамента международного строительства Министерства земель, инфраструктуры и транспорта Республики Корея Мин Ке Сук отметила, что она впервые прибыла во Владивосток. Но за проведенные ей у нас два первых дня Мин Ке Сук впечатлили как масштабность размаха строительства уникальных мостов и кампуса Дальневосточного федерального университета, так и проблемы сверхплотного дорожного движения и нехватка парковочных мест. Она сказала, что это явилось серьезным аргументом необходимости строительства Владивостокской кольцевой автодороги, которая призвана резко

Во Владивостоке откроют и освятят памятник Николаю II

Бюст установят в честь 125-летия пребывания цесаревича в столице Приморья.

Бюст установлен в честь 125-годовщины пребывания цесаревича Николая Александровича во Владивостоке.

«Будущий император посетил Приморье

в мае 1891 года и пробыл 11 дней. За это короткое время он оставил значительный след в истории города и края: заложил Транссибирскую магистраль, здание железнодорожного вокзала, памятник адмиралу Невельскому, сухой док «Дальза-вода», посетил Владивостокскую крепость,

музей Общества изучения Амурского края, женское училище и мужскую прогимназию, Морское собрание, залив Посыет, Никольск-Уссурийск, с. Осиновку. Большинство этих событий увековечены на постаменте памятника с четырех сторон», — рассказали в мэрии.

Бронзовый бюст установлен усилиями оргкомитета по увековечиванию памяти пребывания в Приморье цесаревича Николая Александровича, будущего императора всероссийского, который возглавляет митрополит Владивостокский и Приморский Вениамин.

Создатель бюста — скульптор Андрей Клыков, автор многих памятников выдающимся историческим деятелям. Памятник создан на средства меценатов.

Планируется, что на открытие памятника из Москвы прибудет делегация Войсковой православной миссии

с чудотворной иконой Царя-Мученика Николая II и землей из Ганиной Ямы, которая будет помещена у основания памятника.

Освящение памятника проведет митрополит Владивостокский и Приморский Вениамин.

ИА REGNUM

Знакомьтесь: Дина Ли из Вены

С большим уважением отношусь к корейцам. Особенно Коре сарам. Трудолюбивый и талантливый народ! Чем глубже как будущий кореевед изучаю его историю, культуру, традиции, чем ближе знакомлюсь с соотечественниками, тем больше убеждаюсь в этом. Сколько вокруг незаурядных личностей! Об одной из них хочу рассказать сегодня.

С детства способная



Дина Ли - фотохудожник, филолог итальянского языка, замечательная мать, любящая жена и дочь, отличная хозяйка, просто красивая женщина, свободно владеющая к тому же

8! языками. Но все по порядку.

Родилась Дина в Ташкенте в семье инженеров. Уже в школе была способной девочкой. Училась на отлично. Активно участвовала в школьных мероприятиях, увлекалась языками-мечтала стать переводчиком и, конечно, хотела хорошо говорить и писать по-корейски, побывать в Стране утренней свежести. Поэтому, когда уже в старших классах в столице Узбекистана появилась возможность посещать курсы корейского языка, добросовестно там занималась. И очень даже преуспела. В 1998 г. заняла первое место в конкурсе сочинений в Центре образования при посольстве Республики Корея в Ташкенте и была поощрена вместе с другими кон-

курсантками недельной поездкой на историческую родину.

Образование получила и суженого встретила.

Как и следовало ожидать, после окончания

школы девушка долго не раздумывала, куда пойти учиться. Поступила в Узбекский государственный университет мировых языков на переводческий факультет. Студенческие годы вспоминает с удовольствием. Интересное, веселое, активное было время. И в личной жизни знаменательное событие произошло: на третьем курсе встретила свою любовь - итальянца Роберто Арбитрио. Статный, обаятельный, высококультурный, заботливый - он с первых дней знакомства понравился Дине. Приняли выбор дочери и родители, хотя поначалу, что уж скрывать, восприняли будущего зятя с настороженным любопытством. Но вскоре зауважали парня. Внимательный, деловой, к старшим относится с почтением. И работа достойная - сотрудник Undoc (Управление ООН по наркотикам и преступности). С таким Дина не пропадет, счастлива будет. И не ошиблись. Вот уже 16 лет между Диной и Роберто царят мир и любовь. Образцовая семья.

После окончания университета Дину Ли как лучшую выпускницу, подающую большие надежды, пригласили в столичный университет мировой экономики и

дипломатии на должность преподавателя итальянского языка, а по совместительству в итальянское посольство переводчиком. Студенты ее любили, уважали коллеги. Ценили и в посольстве. Однако через три года пришлось расстаться и с родителями, и с родным городом: мужа перевели в Иран.

Фарси-язык с многовековой литературной традицией

В Тегеране Ли преподавала в итальянской школе. И усиленно изучала фарси. Уже через некоторое время сносно владела им.

- Это удивительный язык! - делится Дина. - Ведущий язык иранской группы индоевропейской семьи языков,



обладающий богатой многовековой литературной традицией, включая признанные шедевры мировой литературы. Возник как продолжение среднеперсидского языка в эпоху исламизации Ирана после арабского завоевания и испытал сильное воздействие арабского языка.

Современный фарси - плюрицентрический язык, распадающийся на три близкородственных варианта, признанных официальными в качестве отдельных национальных языков в трех странах Азии: Иране, Афганистане и Таджикистане. Из них наибольшей известностью и влиянием обладает фарси Исламской Республики Иран («западный фарси», или собственно фарси), что обусловлено и большим количеством носителей, и большим экономическим потенциалом страны. Восточный вариант персидского представлен одним из двух (наряду с пушту) государственных языков Афганистана, называемым дари (также фарси-кабули), и государственным языком Таджикистана - таджикский.

Продолжение читайте на стр. 10



■ Постановления

С нового года рынок долевого строительства будет жить по-новому

С 1 января 2017 года рынок долевого строительства будет жить по-новому. Постановление о создании компенсационного фонда для защиты прав дольщиков подписано Председателем Правительства России. Об этом рассказали застройщикам Приморья на семинаре, организованном инспекцией регионального строительного надзора и контроля в области долевого строительства края.

Участники семинара обсудили нововведения в градостроительном законодательстве, принятые в этом году. Большая часть поправок внесена по итогам майского Госсовета по вопросам градостроительства при

Президенте России Владимире Путине.

«В ходе проведения семинара рассмотрены основные положения нормативно-правовых актов законодательства в области долевого строительства, административная практика, сроки предоставления и порядок оформления сведений и документов в контролирующий орган, а также те изменения, которые вступят в силу с нового года», - сообщили в инспекции.

Новые правила устанавливают требования к уставному капиталу компании в зависимости от площади возводимого ею жилья, заметно расширяет перечень информации, которую застрой-

щик должен раскрывать в проектной декларации и на своем официальном сайте, а также вводит понятие целевого использования средств граждан.

Кроме того, участники строительной отрасли Приморья отчисления в так называемый компенсационный фонд, постановление по созданию которого подписал премьер-министр России Дмитрий Медведев 8 декабря.

«Согласно документу, Минстрою поручено выступить учредителем некоммерческой организации «Фонд защиты прав граждан-участников долевого строительства». Начиная с 1 января 2017 года, застройщики будут

в обязательном порядке отчислять в фонд один процент от планируемой стоимости строительства, указанной в проектной декларации, до регистрации договора с первым дольщиком. Фонд в свою очередь будет выделять средства на достройку незавершенного объекта или выплачивать людям компенсации в случае банкротства застройщика», - сообщили специалисты инспекции.

Напомним, решение о создании компенсационного фонда для защиты прав дольщиков Владимир Путин озвучил в ходе Госсовета по вопросам градостроительства, прошедшего в Кремле 17 мая.

Губернатор Приморья Владимир Миклушевский поддержал инициативу главы государства. Глава региона отметил, что в крае ведется большая работа по решению проблем долгостроев. Инспекцией регионального строительного надзора совместно с администрацией края разработаны дорожные карты по достройке каждого долгостроя.

Эффективно работает межведомственная комиссия, регулярно проводятся выездные совещания на проблемных объектах. В результате активной деятельности структур администрации Приморского края за последние годы в эксплуатацию были введе-

ны более половины всех проблемных объектов края. В свои квартиры смогли заехать более 1200 семей в 13 долгостроях. На финишной прямой еще ряд проблемных объектов.

Отметим, в этом году в Приморье станет на три долгостроя меньше - администрация Приморского края решила проблему в городе Партизанске. Согласно краевому закону, разработанному по поручению губернатора, обманутые дольщики Партизанска получают компенсации на покупку нового жилья.

*Юлия ШАТИНА,
Пресс-служба
администрации
Приморского края*

Работодателям Приморья предлагают презентовать свое производство на государственном уровне

Работодатели Приморья могут попасть во Всероссийский рейтинг лучших предприятий страны. Заявить о своем предприятии можно участвуя в конкурсе на лучшую организацию работ в области условий и охраны труда «Успех и безопасность-2016».

Главная цель конкурса – привлечь внимания общественности к вопросам обеспечения безопасных условий труда на рабочих местах, изучение и распространение передового опыта по организации работ в этой области.

«Участие в нем – это возможность продемонстрировать развитую корпоративную социальную ответственность, культуру безопасности, достижения по улучшению условий труда, компетентность специали-

стов, отвечающих за жизнь и здоровье работников на производстве, а также информировать о продукции своего предприятия», – убеждены в департаменте труда и социального развития Приморского края.

Заявки на конкурс принимаются до 20 марта 2017 года. Участие в нем не требует никаких финансовых расходов и подготовительных шагов, кроме регистрации на сайте.

В конкурсе «Успех и безопасность-2015» в ТОП-100 лучших организаций России по охране труда вошли шесть производственных предприятий края и три учреждения не-

сферы.

«Это один из наиболее доступных конкурсов для работодателей. Не важно, где расположено твое предпри-

и интернет», – говорит директор департамента Лилия Лаврентьева.

Отметим, что приморцы уже отметились на конкурсах прошлых

работу по привлечению внимания общественности к решению вопросов обеспечения безопасных условий труда на рабочих местах».

В конкурсе «Успех и безопасность-2015» в ТОП-100 лучших организаций России по охране труда вошли шесть производственных предприятий края и три учреждения непроизводственной сферы.

Вице-губернатор Павел Себряков считает, что у наших работодателей

ного управления охраной труда регионе.

«Любой конкурс призван стимулировать социальную ответственность ответственного бизнеса. Приглашаю приморских руководителей вновь активизироваться и продемонстрировать свой профессионализм на государственном уровне» – призывает он.

Торжественная церемония награждения победителей и призеров конкурса пройдет в рамках Всероссийской Недели охраны труда – 2017 с 10 по 14 апреля 2017 года в Сочи.

Подробные рекомендации для участников Всероссийского конкурса размещены на сайте Ассоциации «ЭТАЛОН».

Елена СУМИНА,
пресс-служба
администрации
Приморского края



ятие: в краевом центре или приморской глубинке. Все, что нужно для участия – это желание попробовать свои силы в соревновании с коллегами из российских регионов

лет. По итогам 2014 года Приморский край вошел в 10 лучших субъектов Российской Федерации и отмечен Дипломом Минтруда России «за высокий результат и большую

есть все шансы получить хорошие отклики организаторов и в этом году. Высокие результаты прошлых конкурсов – это признание эффективности системы государствен-

Образование

Дебют юных авторов на литературной площадке

С первого ноября по первое декабря в школах города прошел месячник, посвященный Международному дню школьных библиотек. В рамках этого месячника в средней школе №2 состоялся фотоконкурс «Читающая мама», встреча с членами литературного объединения «Родник», третьеклассники прослушали беседу «Как писать стихи» и др.

В заключение месячника в большом зале школы собрались юные поэты и прозаики, чтобы почитать свои стихи, сказки, рассказы. Это был дебют любящих литературу и пробующих свое перо в различных литературных жанрах. Таких увлеченных детей оказалось много.

Юные авторы выходили на сцену по одному и группами. Чтобы не забыть от волнения текст, они читали свои произведения с листа, на заднике сцены крупными буквами красовалось торжественное и

волнующее слово «Дебют».

На литературном

тей преобладали стихи, но были сказки и даже отрывок из начатого ро-



чтении присутствовали учительница начальной школы Ирина Валентиновна Трепещева, учительница 5-11 классов Тамара Борисовна Олейник, а также организатор этого праздничного мероприятия и других, проходивших в рамках месячника, заведующая школьной библиотекой Ольга Семеновна Кузнецова.

В выступлениях де-

мана, который пишет ученица 9 «А» класса Даная Жадько.

Темы поэтических произведений юных авторов отличались разнообразием. Так, приходу зимы посвятили свои стихотворения Дима Бочанов, Аня Гонос, Кристина Соколова, Лиза Ржевичкая, Данил Полстяной.

«Не держать на обидчиков зла» - тако-

ва мысль поэтических строк десятиклассницы Виктории Обуховой.

«Поэту» посвятила Дарина Журавлева свои восторженные строки. Героиня стихотворения Ксении Бурлак признается, что прячет от окружающих подлинное чувства наигранностью поведения:

«Легко с игривого плеча
Слетают все проблемы
И уходят грозы...»

Трогательно пишет в сказке Вероника Рахматулина о взаимоотношении девочки и котенка.

Алина Терехова поблагодарила в своем стихотворении ветеранов Отечественной войны. Демид Уфимцев рассказал в рифмованных строчках, как возник наш город. О любви к Родине написала Эльвира Бурилина, а шестиклассник Влад Скорик выразил в стихотворе-

нии свою любовь к недавно родившемуся братику и мечтает:

«Подрастай скорей
братишка,
Вместе будем мы играть,
Во дворе футбол гонять...»

Юные поэты и прозаики читали свои произведения выразительно, с воодушевлением. Полтора часа проле-

на: «Мы постараемся, чтобы такие литературные чтения проходили традиционно и почаще». Эту мысль одобрили учителя, радуясь творческой атмосфере зала, воодушевлению участников дебюта и первым успехам юных авторов, показавших не только свои литературные способности, но еще и проявивших мастерство ху-



тели так быстро, что и не заметили. После окончания литературных чтений его участники сфотографировались все вместе.

Хорошую мысль выразила Ольга Семенов-

дожественного чтения, преодолевших стеснительность, ведь читали свои труды перед полным залом слушателей.

Нила ЗАДОРОВА

Стать «Приморским барсом»: вершины в Крае, которые нужно покорить

Продолжение. Начало читайте в предыдущем номере.

Поход на Фалазу. Еще не весна

Фалаза – тоже одна из самых посещаемых вершин во всем Приморье. По количеству туристов соперничает, пожалуй, и с самым мистическим Пиданом. Добраться до самого подножья можно на автомобиле, но даже пешком дорога от платформы электрички в селе Анисимовка до горнолыжной базы в селе Грибановка, от которой начинается тропа на вершину, займет всего около часа. Летом и осенью

лезнодорожная станция Анисимовка. От нее по достаточно прямой дороге идти до подножья одно удовольствие. Прямо впереди, как маяк, постоянно сверкает на солнце сама вершина Фалазы.

Тропа наверх начинается от горнолыжной базы, которая в апреле уже не работает. Пройдя по не до конца растаявшему лыжному склону наверх, натыкаешься на указатель «Тропа на г. Фалаза». Дальше потеряться невозможно: кроме очень отчетливой тропинки не свернуть с пути помогают красные метки на деревьях, нарисован-

что несколько привалов придется сделать даже самым выносливым туристам. В апреле холод пробирает достаточно быстро, так что останавливаться надолго не стоит, чтобы не остыть.

Снег на склонах в это время уже не рыхлый, и вес человеческого тела вполне выдерживает. На преодоление всего пути до вершины горы уйдет от трех до пяти часов. Весь склон обильно покрыт хвойными деревьями, так что лишь изредка вы сможете отследить, насколько высоко вы забрались. Зато с самой вершины видно даже Тихий океан.

Отсюда до Пидана почти рукой подать. По хребту до него можно добраться за 10-12 часов. Некоторые, кстати, так и ходят. На самой вершине обзор только в южном направлении, с севера все посролось деревьями. Зато там есть несколько удобных полянок для установки лагеря, относительно закрытых от ветра. Так что ночевать там тоже можно.

Интересно, что на каменистом южном склоне есть особая тропа вниз, которая обозначена каменными столбами. Кто именно их выложил, сейчас неизвестно, но по ним, с самой вершины, можно спуститься прямо

деревянному «лагерю ушустов», расположенному около водопада.

Поход на гору Туманная (Воробей). Простор и воля

Гора Туманная, в народе называемая Воробей, среди туристов не настолько популярна как вершины Ливадийского хребта Фалаза и Пидан. Отчасти из-за отсутствия у подножья баз отдыха, а отчасти из-за меньшей доступности.

Маршрут, по которому ходит большинство посетителей ее любителей походов, тянется слишком долго, а предпринимателей, которые возят людей к подножью, там нет. Мало кто в состоянии приехать на электричке утром, забежать на вершину и спуститься до вечера к станции. Однако сама дорога к Воробью, и тем более вершина, ничуть не менее живописны, чем другие популярные туристические маршруты.

Находится она в том же районе, что и хребет Ливадийский, так что начать восхождение можно из Анисимовки, но лучше проехать еще одну остановку на электричке, до платформы «82 километр». Оттуда начинается дорога к подножью Туманной. Кстати, на самом деле, вершин у нее несколько. Каждая



называется Воробей-1, Воробей-2 и Воробей 3. Но самая высокая из них – вторая. К ней собственно, вдоль холодной реки, мимо причудливых валунов и заболоченных полей, ведет целая дорога.

От платформы до подножья пройти придется часа два. Еще около четырех часов на то, чтобы преодолеть длинный извилистый серпантин и выйти на хребет. Кстати, в сезон почти до самой вершины можно доехать на автомобиле (если подвеска позволит), правда, это определенно испортит впечатление от подъема.

Серпантин на вершину начинается от шумной реки, почти так же, как тропа монаха на Пидан. Постепенно звук бегущей воды заглушается, и становится совсем тихо, если не считать шороха от белок и бурундуков.

Так как дорога идет по южному склону хребта, тише всего здесь с поздней осени до апреля, когда в крае доминируют северные ветра. При этом на северном склоне, куда прямое солнце вообще почти не попадает, даже

в августе можно найти снежные шапки на земле. А в мае снег лежит даже на южном склоне, на дороге начиная с 500-метровой высоты, так что проехать на машине еще никак не получится.

Взобравшись на хребет, туристу предстоит пройти еще пару часов по северному склону по прямой на запад, пока не появится тропинка налево, которая и выведет его на самую верхнюю точку. Там, в отличие от многих местных вершин, находится достаточно широкая и ровная поляна, на которой можно поставить лагерь из десятков палаток.

Есть даже колодец с водой, правда, пить оттуда никто не решается уже очень давно. Чуть ближе к северной части вершины стоит дерево желаний, полностью обвязанное ленточками. Многие забираются сюда, только чтобы оставить свой лоскуток и загадать заветное желание. Есть на вершине и буддистский столп, сложенный из камней. Некоторые паломники оставляют около него монетки.



сюда съезжаются сотни туристов. А вот зимой и ранней весной лишь отдельные морозостойчивые смельчаки отваживаются подняться наверх.

В апреле, когда у подножья уже зеленеет трава, гора еще покрыта глубоким, но прочным снежным покровом. Отправной точкой для похода становится же-

лые практически через каждые 10 метров.

Тем не менее, подъем на самый верх нельзя назвать легкой прогулкой. Набор высоты в некоторых местах идет довольно быстро, а тропинка виляет между камней и больших корней, перебираться через которые иногда приходится с помощью рук. Так

идет старая лесовозная дорога. По ней километров десять до поворота на дорогу-тропинку вдоль ручья, по которой и начинается подъем на Облачную. Часто лесовозную дорогу размывает тайфунами, смывает мосты из бревен. На кордоне есть бульдозер, им путь и обновляют. Нам повезло, от Ясного до нужного нам поворота встретился только один по-настоящему сложный брод, но и его удалось преодолеть на автомобиле без потерь.

У ручья, с которого начинается подъем, есть несколько оборудованных для туристов полян. На одной из них пришлось оставить авто-

мобиль и дальше идти пешком. Уже через несколько сот метров подъема становится понятно, что легкой прогулки не будет. Тропинка сначала идет через лес, но потом характер растительности меняется, и дальше подниматься приходится среди кустов и стелящихся по камням растений.

Наш поход состоялся в середине осени, мы и начали подниматься по типичному осеннему, октябрьскому лесу. На высоте 1200-1300 метров среди зеленых еще кустов стали попадаться небольшие участки с белым снегом. А потом и вовсе с неба посыпались снежинки. Когда спустились посреди дороги на

большое ровное плато, напоминающее какие-то альпийские пейзажи, под ногами хрустели сугробы, и пришлось застегнуть на все пуговицы, ведь на дворе стояла уже настоящая зима.

В финальной части подъема нас застала настоящая метель. Видимость опустилась до нуля, идти было практически невозможно из-за сильного ветра и снега прямо в лицо. К тому же подъем стал чуть ли не отвесным, и камни постоянно осыпались под ногами.

Но вдруг подъем закончился, и наша группа наткнулась почти наощупь на каменный «форт», сложенный такими же

туристами. Стало ясно – это вершина. Были прилины ликовать. Хотя метель только усиливалась, видимость оставалась на нуле, и вместо обзора на расстояние 150 км мы видели только покрытые инеем от дыхания лица друг друга. Но настроение было новогоднее, как раз и погода по сезону.

После символического перекуса в крепости и, конечно, фото на фоне оной и метели начался спуск. Идти вниз хоть и опаснее, но приятнее и веселее. Тем более, что скоро метель закончилась и начались морозные «январь» с «февралем». Тучи развеялись, и стало видно действительно на десятки кило-

метров вперед – перед нами открывалась долина реки Уссури, точнее, ее верховья. А воздух, как и полагается в середине зимы, приятно обжигал носы.

Прямо здесь, на склоне Облачной, перед нами, счастливыми туристами, разыгралась настоящая сказка «12 месяцев», когда почти все сезоны сменяли друг друга, как будто мы прожили почти год – от сентября до мая. И ушло у нас на это всего чуть больше 10 часов. Подснежников мы не нашли, но впечатлений обрели столько, что надолго хватит.

Поход на Облачную, или сказка «12 месяцев»

Подъем на вершину горы Облачная – событие, которое запомнится на всю жизнь. Но сначала нужно будет доехать до подножья: из Владивостока через Уссурийск, Арсеньев, Чугуевку и село Ясное Чугуевского района. Тут единственный вариант – личный автомобиль. Далее из села почти лесная дорога приведет к кордону национального парка «Зов тигра». Егеря пропустят, но за въезд придется заплатить некоторую сумму с каждого участника группы.

Далее по нацпарку

Лучшие места для зимнего отдыха! Горнолыжные курорты Кореи

Курорт «Феникс Парк» (Phoenix Park) в Пхенчхане

Горнолыжный курорт «Феникс Парк» насчитывает 21 горный склон для спуска и по праву гордится качеством снега, покрывающего местные склоны. Для неподготовленных новичков и опытных профессионалов в лыжном деле имеются удобные для катания снежные трассы. Специально для сноубордистов здесь работает «Парк сноуборда», в котором установлены трамплины хаф-пайп, тейбл-топ, специальные рейлы и другое оборудование. Посетив ресторан, расположенный на самой вершине горы, можно не только насладиться великолепным вкусом подаваемых здесь блюд, но и полюбоваться чудесным видом на весь горнолыжный курорт. В 2011 году здесь были построены стадионы для сноуборда и могула, а в 2018 году в этом месте будут проходить соревнования по 9 спортивным дисциплинам в рамках Зимних Олимпийских игр в Пхенчхане.

Курорт Енпхен (Yongpyong Resort) в Пхенчхане

«Енпхен», который часто именуют «Корейскими Альпами» и который является самым первым

ских странах не только среди любителей лыжного спорта, но и среди простых туристов. Курорт «Енпхен» располагает 28 спусками разной конфигурации, включая спуск «Рэйнбоу», и, как уже было отмечено, он оснащен самым современным оборудованием, включая 14 подъемников, протяженность которых составляет 7,4 км. В год здесь в среднем выпадает около 250 сантиметров снега, и все любители зимних видов спорта могут наслаждаться катанием на горных лыжах и сноуборде, начиная с середины ноября и заканчивая началом апреля. В 2018 году в рамках 23-х Олимпийских игр в «Енпхене» будут проходить соревнования по горным лыжам.

Курорт «Вивальди Парк» (Vivaldi Park) в Хончхоне

На этом курорте можно кататься всю ночь до самого утра, в связи с чем он пользуется особой популярностью среди молодежи. Названия спусков также отвечают молодежным предпочтениям: «Хип-хоп», «Техно», «Фанк», а

дистанциям, здесь имеются специальные трамплины и склоны для спуска, адаптированные к катанию новичков. 12 различных



спусков и 10 подъемников, великолепные пейзажи в сочетании с красивой подсветкой делают катание в ночное время еще более захватывающим и интересным.

Кроме того, все посетители могут насладиться ваннами с минеральными водами горячих источников, посетив аквапарк «Ocean world» на территории горнолыжного курорта.

Курорт «Велли Хилли Парк» (Welli Hilli Park) в Хвэнсоне

Курорт «Велли Хилли Парк» (прежнее название курорт «Сону») получил аккредитацию Международной федерации лыжного спорта, оценившей его размеры и высокий уровень безопасности. Многие любители сноубординга предпочитают отдыхать именно на этом курорте из-за наличия на нем трамплина супер-пайп, оснащенного специальным подъемником. 20 склонов различной сложности понравятся как новичкам-любителям, так и профессиональным сноубордистам, а для лыжников здесь подготовлена специальная трасса «могул», которая подарит отдыхающим еще больше адреналина. Горнолыжная трасса «могул» – это искусственно созданный бугристый крутой склон, который хорошо подходит для выполнения прыжков во время спуска. В крупнейшем в стране «фан-парке» (Fun Park) сноубордисты смогут насладиться катанием и продемонстрировать свое мастерство на С-рейлах, Х-рейлах и другом специальном оборудовании.

Курорт Альпенсия

(Alpensia Resort) в Пхенчхане

Горнолыжный курорт «Альпенсия», расположенный на высоте

700 метров над уровнем моря, уже успел зарекомендовать себя как лыжная база, отличающаяся прекрасным качеством снежного покрова и необыкновенной красотой окружающих пейзажей. Курорт располагает 6-ю горнолыжными склонами разных уровней сложности, по которым одновременно могут спускаться до 3000 лыжников. Кроме того, здесь есть специальный спуск для сноубордистов и снежная гора для катания на санках, отличающаяся достаточно большой протяженностью, которые привлекают заядлых сноубордистов и семейные пары с детьми. В 2018 году в рамках зимней Олимпиады в Пхенчхане на горнолыжном курорте «Альпенсия» пройдут соревнования по таким видам спорта как: прыжки с трамплина, кросс-кантри, бобслей и т.д. На сегодняшний день здесь построены стадион для соревнований по биатлону и кросс-кантри, а также лыжный трамплин. До начала Олимпийских игр планируется завершить сооружение стадионов для соревнований по санному спорту, бобслею и скелетону. «Альпенсия» порадует своих гостей первоклассными гостиничными комплексами, такими как гостиничный комплекс «Holiday Inn and Suites, Alpensia Pyeongchang», гостиница «Intercontinental Alpensia Pyeongchang Resort», а также отель «Holiday Inn Resort, Alpensia Pyeongchang», располагающий суперсовременным СПА-центром.

Курорт «Элизиан Канчхон» (Elysian Gangchon) в Чхунчхоне

«Элизиан Канчхон» – единственный горнолыжный курорт в Корее, до которого можно добраться на поезде. Здесь находится железнодорожная станция Пэгъянни, что очень удобно для любителей катания на лыжах и сноуборде. Расположенный всего в часе езды от Сеула курорт «Элизиан Канчхон» представляет собой комплексную базу отдыха, включающую горнолыжный курорт, в котором имеются 10 склонов начального, среднего и высшего уровней сложности и 6 подъемников. Среди всех склонов 8 предназначены для новичков и лыжников среднего уровня, поэтому можно выбрать наиболее подходящую трассу для катания. Склоны являются очень безопасными и отличаются особой гребенчатой формой. Кроме того, здесь проводятся специальные занятия с опытными инструкторами, которые помогут всем желающим достаточно быстро овладеть искусством катания как на лыжах, так и на сноуборде.

Курорт «Хай вон» (High 1) в Чонсоне

На горнолыжном курорте «Хай вон» («High 1»), расположенном в экологически чистом



районе провинции Канвон-до, насчитывается 18 спусков, расположенных на трех горных вершинах. Здесь есть пологий склон протяженностью 4,2 км, с которого смогут спуститься новички, поднявшись на его вершину, 2 горнолыжных спуска, на которых может проводиться Кубок мира. Кроме того, особенностью курорта является наличие склона, который рассчитан специально на людей с ограниченными возможностями.

Горнолыжный курорт «Хай вон» имеет в своем распоряжении самое современное оборудование, в том числе новейшие подъемники, оснащенные системой «Hands-free» (система автоматического считывания информации с



абонемент), благодаря чему любители лыжного спорта могут с полным комфортом насладиться лыжным отдыхом. Поблизости располагается казино «Канвон Лэнд», а также развлекательный парк, скалолазные маршруты, снежные горки для катания на санках, площадки для гольфа и многое другое, что делает это место идеально подходящим для активного семейного отдыха.



горнолыжным курортом в Корее, оснащен современным оборудованием и сыграл главную роль в развитии и популяризации горнолыжного спорта и отдыха в этой стране. Курорт пользуется наибольшей популярностью среди лыжников в Корее и находится на близком расстоянии от лыжных склонов. А после того, как «Енпхен» стал местом съемок сериала «Зимняя соната», он приобрел огромную известность в Японии и других азиат-

их сложные конфигурации добавляют остроты ощущений. Все это предназначено не только для новичков, которые впервые встали на лыжи или сноуборд, но также для опытных лыжников, свободно спускающихся со склонов любой сложности. Кроме того, для того чтобы даже начинающие лыжники могли относительно быстро улучшить свои навыки и привыкнуть к спускам по более сложным

Знакомьтесь: Дина Ли из Вены

Продолжение. Начало читайте на стр.6

- Фарси, - продолжает Дина, - широко распространен в Иране в качестве родного языка персов (персоязычных иранцев), составляющих около 58 % населения страны (более 40 млн. чел.), а также в качестве второго языка межэтнического общения, языка литературы, СМИ и прочих сфер жизни для представителей других народов страны. На протяжении многих веков, начиная с X-XII вв., фарси выполнял функции языка международного общения языка культуры и науки на большом пространстве востока исламского мира и оказал значительное

тоже занималась фотографией. И в студенческие годы, и в Тегеране. Но то было просто любительское увлечение. В Вене же это увлечение стало серьезным. Переросло в профессию. Молодая женщина училась мастерству съемок у известных мастеров, посещала фотовыставки, а после успешного окончания Академии фото и дизайна LIK в Вене стала и сама активно участвовать в выставках.

Только за последние два года Дина Ли организовала 4 персональных выставки в венских галереях. Участвовала в международной биеннале «L'itit des portraits» в Бурбон-Ланси (Франция), в международной выстав-

портрету. Занятие получилось интересным и полезным.

- Фотография захватила меня полностью, без нее не представляю свою жизнь, полюбила эту профессию, - признается Дина. - Фотография - это более доступная форма искусства, а творение для меня лично - видение, в котором много свободы для эксперимента. А как приятно наблюдать радостные лица клиентов, когда они видят сделанные мной фотографии. Радостно и самой, когда вижу, как возле моих работ на выставках останавливаются посетители. Значит, смогла задеть их своими снимками за живое. Специализируюсь я на портретах, и это решение стало соединением личного интереса и прагматического решения. Женские портреты - мое основное направление. Меня также интересует и художественная фотография, стараюсь ежегодно выставлять свои работы. Несмотря на то, что не использую свои языковые навыки активно, они мне помогают в работе. На прошлой неделе у меня была фотосессия с итальянскими дизайнерами, с ними я говорила на итальянском, модель - австрийка, помощница - колумбийка, с ними я говорила на немецком, визажист была из Ирана,

Слово о Родине, о культуре.

Ли уже долго живет за рубежом, познакомилась с разными странами и культурами. Захотелось узнать, с какой культурой она себя ассоциирует, где ее Родина.

- Моя родина, - конечно же, Узбекистан, то место, где я родилась, где выросла, - ответила Дина, - Если раньше чувство принадлежности не проявлялось, то сейчас я себя осознанно идентифицирую в первую очередь с корейской культурой, но также и с узбекской и соответственно с русской - это часть моей идентичности. За рубежом я чувствую сильную связь с родиной, с культурами, особенно когда проводятся какие-либо соревнования. Я в первую очередь болею за Узбекистан, потом за Корею, затем за Италию, потому что мой муж - итальянец, а потом за Россию. Я - как лоскутное одеяло, которое состоит из разных культурных лоскутков. Чем больше таких составляющих, тем больше человек обогащается, спокойнее себя чувствует в обществе. У мужа достаточно активная дипломатическая деятельность в ООН. Когда бываю на международных мероприятиях, меня воспринимают как свою и азиаты, и европейцы, так как говорю на их языках,

забывает, что корейка, воспитывает соответственно и сына. Между прочим, судя по лицу, глазам, чувствуется, что корейская кровь матери явно победила. Леонардо наш соотечественник!

- Корейская культура, - говорит Дина, - для

корейскую кухню. Мужу и сыну корейские блюда нравятся.

Сыну сейчас всего 6 лет, поэтому он только начинает понимать, что мама - корейка, а папа - итальянец. Дети в таком возрасте связывают свою идентичность с язы-



меня имеет большое значение. Наши традиции, кухня, история. Когда я была еще школьницей, помню, как сестра брала у нашей бабушки интервью, и я помогала ей записывать воспоминания на магнитофон. Тогда я узнала из первых уст об истории переселения корейцев в Россию, подробности жизни корейцев на Дальнем Востоке, о трагических событиях осени 1937 года, когда десятки тысяч корейцев принудительно вывезли из Приморья в товарных вагонах в Центральную Азию и в ходе длитель-

ком. Раньше он говорил, что мама - русская, потому что она говорит на русском, папа итальянец - так как говорит на итальянском, а себя считал англичанином, потому что говорил на английском. Сейчас он уже понимает, что мама из Узбекистана, а папа итальянец. Думаю, со временем придет более широкое понимание, узнает подробно и о своих корейских корнях.

А в заключение статьи хочу привести отзыв о фотоработах Дины пресс-секретаря Международной конфедерации союзов художников, главного редактора издательства «Галарт», известного публициста и ветерана фотожурналистики Ю.В.Подпоренко, которому я послала для ознакомления несколько фотографий Ли. «Очевидно, - написал в ответ Юрий Владимирович, - Дина Ли-большой мастер постановочной фотографии. В ее портретах продумана каждая деталь - свет, цветовые акценты, психологическое состояние модели, по возможности выявлен даже характер портретируемых. В групповых снимках выверена композиция кадра, настроение, баланс между статикой и динамикой. Одним словом - это классические постановочные (студийные) фотографии, выполненные талантливо на высоком профессиональном уровне. Хотелось бы пожелать автору замечательных портретов новых творческих успехов».

Светлана КИМ



влияние на все языки региона от Турции, Кавказа и Крыма до Центральной Азии и Индии. Литературный и разговорный фарси оказал заметное влияние на развитие других иранских, тюркских и новоиндийских языков. По популярности в Интернете фарси занимает 14-е место, используется на 1 % сайтов мировой сети и имеет тенденцию к росту.

В Австрии родился сын и пробудился талант фотохудожника

Закончились у Роберто 5 лет иранской командировки, и супруги в 2009 г. переехали в столицу Австрии - Вену, где главу семьи приняли на дипломатическую работу в Венский международный центр-третью резиденцию ООН в мире после Нью-Йорка и Женевы.

А на следующий год Дина стала мамой, занялась воспитанием сына Леонардо. Растет замечательный мальчик. Смешливый, подвижный. Всем интересуется. Не по возрасту очень развитый.

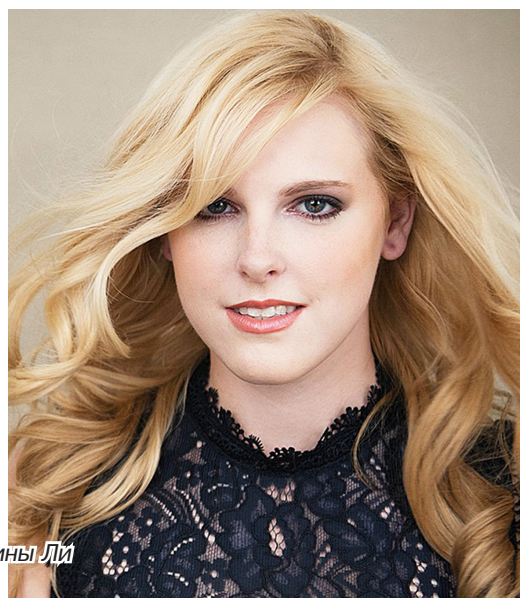
Именно в Австрии у Дины во всей широте проявился талант фотохудожника. Раньше она

ке в Кельне (Германия) в рамках экспо Photokina Sales Gallery. А несколько лет назад открыла в Вене свою студию «Leedina Portraits», быстро ставшую популярной, особенно у клиенток. Еще бы: даже самые обычные девушки после соответствующего макияжа, причешки, которые блестяще делает Дина, а главное - благодаря ее умению высокопрофессионально проводить съемки, превращаются здесь в обворожительных красавиц. И когда хозяйка студии вручает клиенткам выполненные фотографии, многие не могут сдержать восхищений, порою испытывают даже шок.

О высоком авторитете Дины Ли как большого мастера фотокамеры, а использует она в повседневной работе фотоаппарат NIKON, свидетельствует и то, что с ней тесно сотрудничает Академия фото и дизайна. Буквально несколько дней назад группу студентов в студию лично привела директор Академии LIK Надежда Гузенбауэр и попросила провести практическое занятие по



Работы Дины Ли



с ней общалась на английском и фарси, потом пришла русская девушка, с которой я говорила на русском. Фотография для меня является важным межкультурным и психологическим аспектом, в котором хорошо совмещаются мой лингвистический опыт и творческая деятельность.

а также представители других национальностей.

Традиции корейские соблюдаю

Не могла я не поинтересоваться и тем, соблюдают ли Дина корейские традиции. Насколько важно для нее передать свою культуру сыну. Ответ искренне порадовал. Находясь за границей, она не

ного переезда от голода, холода, болезней многие погибли. Что касается национальных традиций, то например, асянди - годик сыну Леонардо в Австрии мы отметили по всем корейским правилам. У нас был столик со всеми принадлежностями и предметами, все как полагается. Я часто готовлю

재외동포의 모든 것! 코리아넷으로



720만 재외동포 전문 포털 코리아넷은 재외동포 관련 뉴스, 한국 관련 문화콘텐츠 등을 제공하며, 민원 안내·접수, 재단 각종 사업 안내·접수 등을 통해 재외동포와 모국 간의 네트워킹 활성화를 위해 노력하고 있습니다.

글로벌코리아

재외동포의
각종 정보 소식 전달

재외동포 지원

비영리단체 홈페이지 지원
재외동포 지원사업 신청

소통과 공감

이벤트 참여 및
커뮤니티 정보 제공

재외동포 신문고

외국 국적 재외동포들의
민원 신청/조회



А ты помнишь о своей пенсии?

Управление напоминает, что по условиям Программы государственного софинансирования пенсии государство ежегодно обеспечивает софинансирование добровольных взносов граждан на будущую пенсию в пределах от 2 до 12 тысяч рублей в год.

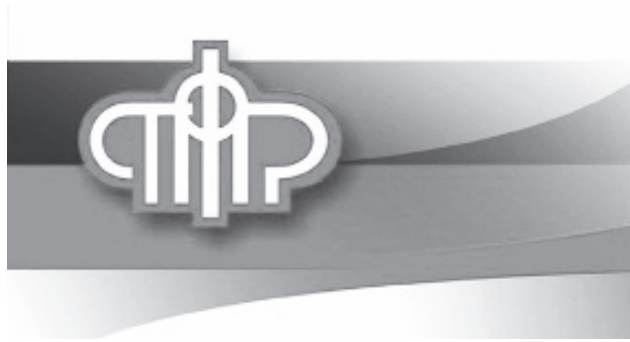
Программа действует 10 лет с момента первого взноса. При этом закон позволяет участнику Программы, уже сделавшему хотя бы один добровольный взнос, как приостановить уплату взносов, так и возобновить в удобный для него момент.

Платить взносы можно как через банк, так и через своего работодателя. Для платежа через банк бланк платежной квитанции с реквизитами можно получить в Пенсионном фонде РФ по месту жительства, в самом банке или скачать с сайта Пенсионного фонда РФ.

Для платежа через работодателя необходимо подать в бухгалтерию заявление в произвольной форме с указанием размера ежемесячного взноса по Программе в денежной сумме или в процентах от зарплаты.

Что касается единовременной выплаты средств

пенсионных накоплений, то она осуществляется в том случае, если при выходе на пенсию объем пенсионных накоплений гражданина в общей сумме пенсии составляет



пять или менее процентов. Чтобы ее получить, пенсионеру нужно подать заявление в ПФР или негосударственный пенсионный фонд, в зависимости от того, где он формировал накопительную пенсию. При этом после получения выплаты гражданин может продолжить участие в Программе, уплачивая необходимые для софинансирования взносы, но за единовременной выплатой еще раз он сможет обратиться только через пять лет.

Обращаем внимание, что для граждан, которые получили единовременную выплату ранее (в 2014, 2013 гг. и т.д.), пятилетний период будет от-

считываться с даты обращения за выплатой после 1 января 2015 года.

Подробная информация о Программе государственного софинансирования пенсии – на сайте

www.pfrf.ru и по телефону Центра консультирования граждан по вопросам участия в Программе 8 800 775-54-45 (круглосуточно, по России звонок бесплатный).

Дополнительную информацию можно получить в Управлении, расположенном по адресу: г. Уссурийск, ул. Октябрьская, д.97, каб. № 209 (специалист-консультант Спиридонова Наталья Николаевна), или по телефонам: 31-98-22, 31-93-66, 31-98-06.

Анна ЗАВГОРОДНЯЯ,
начальник отдела
персонифицированного
учета

Зачем нужен СНИЛС взрослым и детям?

Ежегодно до 2000 тысяч человек – и взрослых, и детей – регистрируются в системе обязательного пенсионного страхования (ОПС) и получают страховое свидетельство ОПС с уникальным СНИЛС – страховым номером индивидуального лицевого счета («зеленая карточка») в Уссурийском городском округе.

Зачем нужен СНИЛС?

1. Когда гражданин устраивается на работу, его СНИЛС нужен работодателю, чтобы уплачивать страховые взносы в фонд будущей пенсии своего сотрудника. Эти взносы будут отражаться в виде баллов на индивидуальном лицевом счете гражданина в ПФР. На этом же счете отражаются данные о стаже и зарплате, а также о добровольных страховых взносах самого работника в рамках Программы государственного софинансирования пенсии.

2. В настоящее время получило широкое рас-

пространение оказание государственных и муниципальных услуг через интернет. Так, используя сервис портала госуслуг, можно получить или обменять заграничный или российский паспорт без ожидания в очереди, узнать о состоянии своего индивидуального



лицевого счета в ПФР и многое другое. При этом регистрация на портале госуслуг возможна только при наличии СНИЛС.

3. СНИЛС применяется при формировании регистров граждан, имеющих право на государственные социальные услуги и меры социальной под-

держки.

4. СНИЛС служит идентификатором сведений о гражданине в системе межведомственного электронного взаимодействия. С его помощью государственные структуры самостоятельно запрашивают необходимые документы для оказания различных государственных услуг. Таким образом, граждане тратят меньше времени на получение справок и документов, которые необходимо представить в различные ведомства.

Управление ПФР напоминает, что для оформления СНИЛС застрахованные лица также могут обращаться в многофункциональный центр (МФЦ).

Оформление и выдача СНИЛС производится в Управлении Пенсионного фонда РФ по Уссурийскому городскому округу Приморского края, расположенному по адресу: г. Уссурийск, ул. Октябрьская, д.97

Уплата страховых взносов самозанятыми гражданами

Управление Пенсионного фонда Российской Федерации по Уссурийскому городскому округу Приморского края (далее – Управление) информирует, что не позднее 31 декабря 2016 года самозанятым гражданам необходимо уплатить страховые взносы на обязательное пенсионное и медицинское страхование.

В 2016 года размер страховых взносов на обязательное пенсионное страхование для самозанятых граждан составляет 19356,48 рублей, на обязательное медицинское страхование – 3796,85 рублей. Такой взнос в фиксированном размере необходимо уплатить не позднее 31 декабря 2016 года, если величина дохода за этот год не превышает 300 000 рублей. Когда доход превышает 300

000 рублей, уплачивается дополнительно 1% от суммы доходов, превышающих 300 000 рублей. Срок для уплаты 1% - не позднее 1 апреля 2017 года. Если не уплатить страховые взносы в установленные сроки, то будут начисляться пени.

Сумма подлежащих уплате страховых взносов не может быть больше величины, определяемой как произведение восьмикратного размера оплаты труда, установленного федеральным законом на начало финансового года, за который уплачиваются страховые взносы, увеличенное в 12 раз (т.е. за 2016 год не более 154851,84 рубля).

Страховые взносы нужно перечислять отдельно на обязательное пенсионное

и обязательное медицинское страхование. Реквизиты для уплаты взносов можно уточнить в территориальном органе Пенсионного фонда России по месту учета или на официальном сайте: www.pfrf.ru. Кроме того, на сайте Фонда в «Кабинете плательщика» можно сформировать квитанцию, посмотреть информацию о сумме начисленных и уплаченных страховых взносов, а также о состоянии задолженности и др.

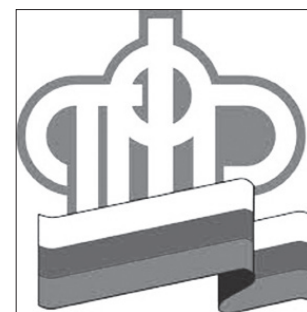
Более подробную информацию об уплате страховых взносов индивидуальными предпринимателями, нотариусами, главами крестьянских (фермерских) хозяйств и т.д. можно получить по телефону Управления: 8 (4234) 31-93-86, 31-96-55

Формирование пенсионных накоплений

Управление Пенсионного фонда Российской Федерации по Уссурийскому городскому округу Приморского края напоминает участникам Программы государственного софинансирования пенсий о том, что до конца 2016 года необходимо сделать личный взнос в рамках Программы.

Государство обеспечит софинансирование взносов на будущую пенсию, если Ваши взносы составят от 2000 рублей до 12000 рублей в год. Взнос по Программе можно сделать самостоятельно или через работодателя. Следует помнить, что взносы не облагаются налогом на доходы физических лиц, поэтому участники Программы могут воспользоваться социальным налоговым вычетом на сумму сделанных взносов.

Вычет можно получить и за три года. Контролировать формирование средств в рамках Программы софинансирования участники могут через личный кабинет на сайте ПФР или Портале государственных услуг. Все эти сведения также есть в выписках из ли-



государственного софинансирования входят в общую сумму пенсионных накоплений гражданина в системе обязательного пенсионного страхования, инвестируются управляющими компаниями и выплачиваются гражданину при выходе на пенсию.

Если гражданин – участник Программы, в ближайшее время собирается выходить на пенсию, то возможно написать заявление на срочную выплату средств пенсионных накоплений, а не на единовременную выплату, так как, пенсионерам,

оставившим работу, ежемесячная дополнительная надбавка к страховой пенсии за счет срочной выплаты будет являться существенным дополнением к пенсии.

На сформированные пенсионные накопления распространяются правила правопреемства.

Важно отметить, что если Вам еще далеко до пенсии, и Вы не являетесь участником Программы, то Вы имеете право подать в территориальный орган ПФР заявление об уплате дополнительных страховых взносов (без софинансирования со стороны государства). Производить уплату дополнительных страховых взносов – это реальный шанс сформировать только за счет собственных дополнительных страховых взносов накопительную пенсию, поскольку уплачивать взносы можно в любом размере.

*Управление
Пенсионного фонда
Российской
Федерации по
Уссурийскому
городскому округу
Приморского края*

25 невероятных фактов о золоте

Когда мы хотим описать доброту и щедрость человека, мы говорим, что у него «золотое сердце». В этом выражении золото сопоставляется с чем-то хорошим, и это один из многих примеров, где этот драгоценный металл используется в качестве синонима величия. Из всех ста восемнадцати элементов периодической таблицы Менделеева, золото — единственный, который человечество всегда использовало в качестве валюты. Читайте дальше, чтобы узнать больше интересных фактов об этом потрясающем металле.

Английское слово «gold» произошло от староанглийского «geolu», обозначающего желтый цвет (родственность с ним можно проследить в слове «yellow»).

В периодической таблице золото обозначается как Au. Этот символ появился из старого латинского названия золота — аурум (aurum), что переводится как «сияющий рассвет» или «свет восхода солнца».

Археологические исследования показывают, что примерно в 5000 году до нашей эры золото и медь стали первыми металлами, которые оторвал человек.

Первые зафиксированные результаты поисков золота принадлежат Соединенным Штатам — это был семнадцатифутовый самородок, обнаруженный в округе Кабеарус, Северная Ка-

ролина. Первая американская золотая лихорадка началась после того, как в Литл Мидоу Крик в том же штате было найдено еще больше золота



в 1803 году.

Золото плавится при температуре 1,064.43° по Цельсию и способно проводить тепло и электричество. Также золото никогда не ржавеет.

Чистейшим золотом считается 24-каратное. 18-каратное золото является чистым на семьдесят пять процентов, 14-каратное — на пятьдесят восемь с половиной, а 10-каратное — на сорок один процент. Остальную часть металла, как правило, составляет серебро, но это может быть также платина, медь, палладий, цинк, никель, железо, кадмий или сплав нескольких из этих металлов.

В наши дни караты используются для измерения чистоты золота. Изначально слово карат (carat) означало единицу массы семян рожкового дерева, которыми расплачивались древние торговцы.

Название футбольной команды The San Francisco 49ers отсы-

лает к калифорнийским искателям золота, которые прибыли в Сан-Франциско в 1849 году, во время золотой лихорадки.

Самые обширные запасы золота находятся на минус пятом этаже склада Федерального резервного банка в Нью-Йорке. Там хранится двадцать пять процентов всего мирового золотого запаса (540 000 золотых слитков). Большинство из них принадлежит иностранным правительствам.

Первый в мире автомат с золотом появился в мае 2010 года. Он располагается в роскош-



ном отеле Абу-Даби и сам покрыт чистейшим 24-каратным золотом.

Самый тяжелый слиток золота в мире весит 250 килограмм.

Учитывая чрезвычай-

ную редкость золота и его крайне высокую ценность, большинство золота, когда-либо обнаруженного за всю историю, до сих пор находится в обороте. Это означает, что около семидесяти процентов актуального сейчас золота было найдено за последние столетия.

Греки и евреи начали практиковать алхимию в 300 году до н.э. Опыты по превращению обычных металлов в золото достигли своего пика в поздние Средние века и эпоху Возрождения.

В Древнем Египте золото воспринималось как кожа или плоть богов — в частности, египетского бога солнца Ра. Поэтому золото было недоступно никому, кроме фараонов, и только позже к нему получило доступ духовенство и другие члены королевского двора. Комнаты, в которых хранились царские саркофаги, были известны как «дома золота».

В 1511 году король Испании Фердинанд произнес бессмертную фразу: «Добывайте золото, по возможности, гуманным путем, но во что бы то ни стало — добывайте золото».

Золото съедобно в маленьких порциях. В нескольких азиатских странах золотом приправляют фрукты, закуски из желе, кофе и чай. Начиная с шестнадцатого века, европейцы клали

золотые листья в бутылки с ликером (самые известные «золотые» напитки — Danziger Goldwasser и Goldschlger). Частицы золота содержатся также в самом дорогом бургере в мире.

Золото использовалось в качестве стандарта для многих валют. После Второй мировой войны в Соединенных Штатах была введена Бреттон-Вудская система, по которой стоимость золота составляла 35 долларов за тройскую унцию (888,671 мг). Эта система была отменена в 1971 году — когда для покрытия всех бумажных купюр больше не хватало золота.

Вы когда-нибудь задумывались, почему золото такое дорогое? Золото так сложно найти, что в мире появляется больше стали за час, чем появилось золота за всю историю.

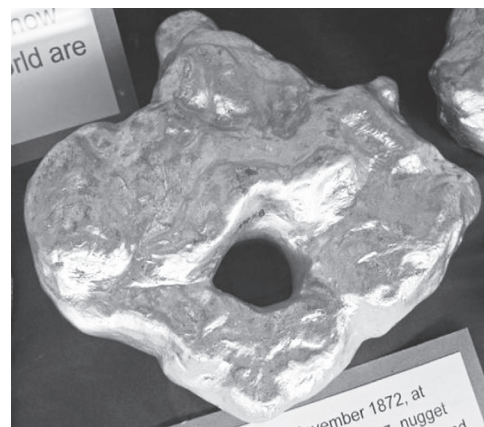
Несмотря на редкость золота, считается, что более девяноста девяти процентов всего золота на Земле до сих пор хранится в центре планеты. Настоящее чистейшее золото настолько мягкое, что из него можно что-то слепить голыми руками, как из пластилина.

В человеческом теле содержится около 0,2

миллиграммов золота — преимущественно в крови.

В общей сложности в мировом океане было найдено десять миллиардов тонн золота. Это означает, что на одну кубическую милю морской воды приходится двадцать пять тонн драгоценного металла.

Золото настолько пластичный металл, что из него можно создавать швейные нити. Одну ун-



цию золота можно было бы растянуть на более чем пятьдесят миль.

Золото было обнаружено на всех континентах нашей планеты. Многие ученые полагают, что оно вполне может быть найдено также на Марсе, Меркурии и Венере.

И эта версия действительно имеет смысл, если учитывать, что почти все золото, что мы имеем на Земле, по словам астрофизиков, появилось на нашей планете благодаря метеоритам, которые атаковали Землю более двухсот миллионов лет после ее возникновения.

Publy

10 занимательных фактов о Новом годе

20 декабря 1699 года российский император-новатор Петр I вновь удивил россиян своим новым указом. Царь повелел перенести начало года с 1 сентября на 1 января. А чтобы это было не просто календарной датой, в своем указе велел украшать дома сосновыми, еловыми и можжевельновыми ветвями, наряжаться, стрелять из мушкетов и пускать ракеты. А чтобы соотечественники сделали все правильно, организовал в Гостином дворе выставочные образцы новогодних украшений. Поначалу новшество приживалось с тру-

дом, но вскоре празднование Нового года 1 января стало доброй традицией.

Новогоднему стихотворению Раисы Кудашевой «В лесу родилась елочка» в этом году исполнилось 110 лет. Оно было опубликовано в детском журнале «Малютка» в 1903 году. Музыку к словам в 1905 году написал композитор Леонид Бекман. С тех пор песенку поют на каждом новогоднем представлении уже много лет.

Изначально Дед Мо-



роз был единственным сказочным персонажем. Но это лишь до 1873 года, пока Александр Островский не написал пьесу «Снегурочка». Юная красавица сначала стала дочкой

деда Мороза, а затем его внучкой. Как и по какой причине это произошло, сейчас уже сложно сказать.

С 1927 по 1937 этот сказочный персонаж был под запретом. «Ам-

нистировали» Снегурочку в первой половине 1950-х. Это произошло благодаря Льву Кассилю и Сергею Михалкову, которые являлись авторами сценариев для проведения главной елки страны — Кремлевской.

Другой известный новогодний персонаж — Снеговик — появился в 19 столетии. Уже тогда он был похож на современного — из трех снежных шаров, с ведром на голове, носом-морковкой и метлой.

До 1947 года 1 января в России было самым обычным рабо-

чим днем. Изменение в календарь внесли по указу Президиума Верховного Совета от 23 декабря 1947 года. Поэтому новый 1948 год жители СССР уже встречали с возможностью отдохнуть от праздничного веселья. Традиция сжигать записку с новогодним пожеланием пришла к нам из середины прошлого века. Однако она популярна и сегодня. Считается, что если в последние минуты уходящего года написать свое самое заветное желание на бумажке и успеть ее сжечь под бой курантов, оно обязательно исполнится.

Хасанский район: от начала к освоению

Продолжение. Начало читайте в предыдущем номере

Первыми невоенными жителями Южно-Уссурийского края стали мигранты из Кореи, осевшие вблизи поста Новгородского.

тоже 1863 год называется годом основания Тизинхе штабс-капитан Николай Пржевальский в своих путевых записках «Путешествие в Уссурийском крае 1867-1869 гг.»

Порученец губернатора Приморской об-

Востоке России. Волостным старшиной был избран Пак Кы Оби. Тогда же основана и Тизинхинская волость с центром в селе с тем же названием. Выборным волостным старшиной стал Ким Сен Кэми. В состав во-

ся затем на трехлетний срок волостного старшины. И состоял в этой должности до 1905 года.

В бытность генерала Арсения Сташевского губернатором Приморской области Янчихинская волость была переименована в 1915 году в Сташевскую.

Первая добыча каменного угля на Дальнем Востоке осуществлена в Посыетском (Хасанском) районе.

Через пять дней, как 11 (23) апреля 1860 года 24 русских военных моряка основали пост в бухте Новгородской, они же «половинным числом команды приступили к разработке каменного угля». О том докладывал выше начальник поста лейтенант Павел Назимов. Уголь требовался парусно-паровым кораблям русской эскадры в морях Великого (Тихого) океана. Иначе приходилось закупать

добро на разработку минеральных и органических примесей. А с образованием военного поста моряки сумели вскрыть пласты и за два месяца добыть первые 3 968 пудов (1 пуд = 16,38 кг) угля, то есть в пределах 65 тонн. В советское время в данном угленосном районе действовала шахта «Хасанская», закрытая в 1995 году.

Первое промышленное производство в Южно-Уссурийском крае возникло в 1866 году с устройством солеварен в предутьях Тумень-Улы.

Предприимчивыми солеварями стали переселившиеся из-за реки корейцы, которые и принесли с собой опыт садового соляного промысла из морской воды. Сначала солевары основали деревню Кангуй, а затем еще одно поселение - Сенги.

Солевары применяли круглогодичную технологию, при которой в

минеральных и органических примесей. А после прокручивания в «барабанах» кристаллы стирали до гранул. Такая соль оказывалась наилучшей при засолке рыбы и одновременно реальной статьей экспорта в Китай и Японию. В дореволюционную пору наиболее известными солепромышленниками оставались корейские предприниматели Титыч и Мирон Цой.

Первая метеорологическая станция от Николаевска-на-Амуре до границы с Кореей появилась в Посыете осенью 1860 года.

Начало регулярным метеонаблюдениям положил начальник военного поста Новгородский армейский капитан Иван Черкавский. Первый барометр-анероид и термометр, а также метеожурнал были переданы на пост с парусно-винтового клипера «Наездник». Предложил



Русские крестьяне в Южно-Уссурийском крае

В рапорте по команде начальник Новгородского поста поручик Семен Резанов докладывал, что «в январе 1864 года из Кореи перешли 14 семей в числе 65 душ обоего пола». Поручик позволил корейцам поселиться в 15 верстах севернее поста в долине горной речки Тизинхе. Поселение тоже называли Тизинхе. В разное время было деревней Чисинхо, слободой Резаново и селом Виноградное, которого уже нет.

По неофициальной версии, корейцы облюбовали Тизинхе на год раньше, еще при жизни тяжело заболевшего тогда предыдущего начальника поста Новгородского капитана Ивана Черкавского. И

ласти штабс-капитан Петр Гельмерсен в своем отчете тоже имел в виду 1863 год. «Когда я видел Тизинхе в мае 1864 года, - писал он, - все переселенцы были уже в домах, построенных, правда, наскоро, низеньких и тесных, но в которых корейцы могли очень хорошо зимовать...»

Первые волости в Приморской области (от Чукотки до устья Тумень-Улы) появились в Посыетском участке Уссурийского округа Уссурийского края.

В 1880 году из корейских сел Фаташи, Янчихе, Новая Деревня, Красное Село, Заречье и Савеловка, включая хутора и выселки, была образована Фаташинская волость - первая волость на Дальнем

Востоке России. Волости вошли села Тизинхе, Хаджида, Адими, Песчанка и Сидеми с выселками.

На базе первых двух волостей в 1884 году была образована Янчихинская волость тоже сплошь из корейских поселений. В 1900 году Янчихинскую волость разукрупняют с выделением из нее еще одной корейской волости - Адиминской с центром в селе Нижнее Адими. В Адиминскую волость вошли корейские селения северной части Посыетского района, начиная с Тизинхе и до Кедровой Пади.

В 1893 году Янчихинскую волость возглавил крещенный кореец Петр Цой (Чхве Дже Хен). Он единственный из корейцев, который еще трижды избирал-



Транспорт "Манджурь"

топливо в японском Хакодате или бункероваться в Дуэ, на Сахалине.

Залежи угля на полуострове Новгородском за год до того обнаружил командир корвета «Воевода» капитан-лейтенант Петр Матвеев. Месторождение было найдено им случайно в ходе морской экспедиции генерал-губернатора Восточной Сибири Николая Муравьева-Амурского на пароходо-корвете «Америка» в июне 1859 года. И сам генерал-губернатор смог убедиться в наличии месторождения, как и в нужном качестве найденного угля, и дать

теплое время года соль выпаривали из морской воды под солнцем и ветром, а зимой - сначала вымораживали, затем все также полагались на солнце и ветер. В производстве морской соли использовались ровные площадки на местности с «нарезанными картами и чеками». Последние служили бассейнами, в которых поэтапно выпаривалась или вымораживалась морская вода. Весь процесс занимал летом от 15 до 25 дней, зимой - до полутора месяца. Корейцы умели доводить морскую соль до кондиции «лу-суй», предельно освобождая от

наблюдения начальник Тихоокеанской эскадры капитан I ранга Иван Лихачев, под чьим вымпелом «Наездник» зашел в Посыет.

Копии из журнала наблюдений Иван Черкавский каждые 4 месяца отправлял в Санкт-Петербург в гидрографический департамент. Благодаря тем климатическим наблюдениям, а также отслеживанию состояния моря и прибрежной полосы удалось составить изначальные заключения по климату в Приморской области.

Продолжение читайте в след. номере.

Вячеслав ШИПИЛОВ



Урочище Славянка, 1900 годъ

Перепланировка

В нашей стране большинство квартир имеют стандартную планировку, что не является удобным для каждого жителя типовых квартир. Кто-то пытается расширить пространство на кухне, объединив ее при этом с другой жилой комнатой, кому-то необходимо разделить комнату, выделив в ней рабочую зону или детскую. Для всего этого необходимо произвести перепланировку квартиры, что в свою очередь ассоциируется с бумажной и бесполезной волокитой, отнимающее кучу времени и сил. Зачастую люди, пытаясь сэкономить, идут в обход законной регистрации перепланировки, рассчитывая, что все пройдет «на авось», или же пробуют узаконить незаконную реконструкцию уже по факту и задним числом. Безусловно, иногда эти методы более эффективны и дешевы. Однако нужно помнить, что подобные действия могут привести к некоторым сложностям, например, продать или обменять такую квартиру практически невозможно. К тому же самовольное переустройство жилья может подвергнуть серьезной опасности жизнь и здоровья как жильцов этих помещений, так и жильцов соседних квартир. Поэтому на вопрос нужно ли узаконивать произведенную перепланировку, можно с уверенностью ответить: «нужно!!!». Итак, как узаконить перепланировку самостоятельно:

Оформление перепланировки жилья в соответствии с действующими нормами включает в себя несколько этапов:

1. Оформление разрешения на выполнение работ по перепланировке в жилищной инспекции.

При обращении в инспекцию вам понадобится записаться техническим паспортом помещения, поэтажным планом, экспликацией. Данные документы можно получить в БТИ либо через МФЦ.

2. Изготовление проекта или эскиза. Последний имеет место, если реконструкции подвергаются не несущие стены здания.

Изготовление проекта подразумевает обращение в проектно-строительную компанию, имеющую необходимые допуски для выполнения работ по подготовке проектной документации. Специалист предприятия проведет первоначальную консультацию по избранному варианту перепланировки, разъяснит возможные препятствия в осуществлении задуманного. Итогом сотрудниче-

ства с такой компанией должен стать подготовленный на основе действующих норм и стандартов проект, в котором будет отражена желаемая перепланировка.

3. Согласование проекта, получение разрешения на реализацию запланированных изменений.

После разработки проекта необходимо подготовить пакет документов для передачи в органы местного самоуправления (жилищную инспекцию) по местонахождению не-

движимого имущества. Кроме полученного от специалистов проекта переустройства следует предоставить:

заявление установленной формы; правоустанавливающие документы на

жилое помещение (в оригинале или в виде нотариально заверенных копий); технический паспорт; письменное согласие всех совершеннолетних граждан, проживающих (зарегистрированных) в квартире, на осуществление всех работ, входящих в комплекс «перепланировка»;

если жилье находится в здании, являющимся памятником архитектуры, истории или культуры, необходимо представить заключение органа по охране объектов архитектур-

ного, исторического и культурного наследия о возможности такого переустройства жилья.

Разрешение либо отказ на основании предоставленных документов выдается в течение полутора месяцев со дня подачи указанного комплекта документов.

4. После того, как вы согласовали проект и получили разрешение на перепланировку, можно приступать к задуманным изменениям.

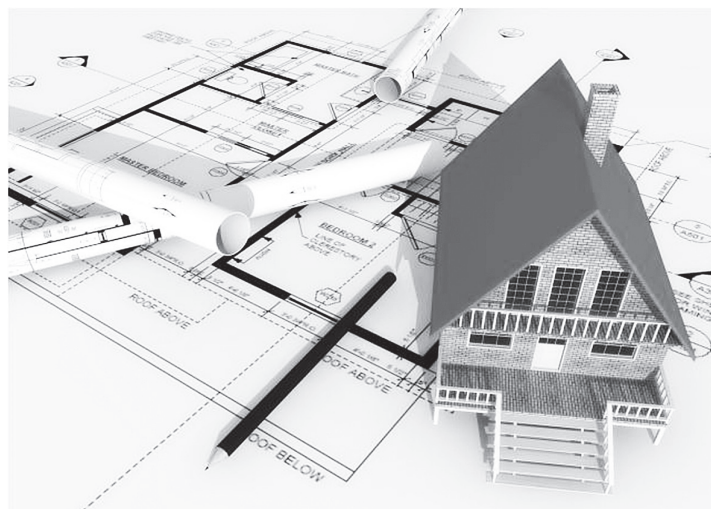
Рекомендуется поручать проведение ремонтно-строительных работ по переустройству жилья квалифицированным специалистам из

проверенных компаний, имеющих разрешительную документацию на право выполнения таких работ. Для дальнейшего оформления перепланировки потребуются акт скрытых работ, который подписывается представителями проектной компании, строительной компании и эксплуатационной организации.

5. Сдача-приемка работ. После завершения всех работ следует снова обратиться в орган местного самоуправления по местонахождению жилья для вызова комиссии по приемке выполненных работ. Приемочная комиссия обязана по результатам обследования помещения, в котором произведена перепланировка, составить акт приемки помещения и направить его в БТИ по местонахождению недвижимого имущества.

6. Техническая инвентаризация. После одобрения выполненных работ государством в лице приемочной комиссии, составившей акт о соответствии этих работ установленным нормам, стандартам и проектной документации, необходимо обратиться в БТИ для получения нового технического паспорта.

В БТИ нужно обратиться с заявлением о выдаче нового паспорта в связи с перепланировкой жилья и вызвать на дом технического специалиста. Ему следует предъявить согласованный проект, разрешение на переустройство квартиры, также надлежит оплатить государственную пошлину за работы по технической инвентаризации и изготовление нового технического паспорта, при получении которого заканчивается оформление перепланировки.



специалист предприятия проведет первоначальную консультацию по избранному варианту перепланировки, разъяснит возможные препятствия в осуществлении задуманного. Итогом сотрудниче-

ства с такой компанией должен стать подготовленный на основе действующих норм и стандартов проект, в котором будет отражена желаемая перепланировка.

3. Согласование проекта, получение разрешения на реализацию запланированных изменений.

После разработки проекта необходимо подготовить пакет документов для передачи в органы местного самоуправления (жилищную инспекцию) по местонахождению не-

движимого имущества. Кроме полученного от специалистов проекта переустройства следует предоставить:

заявление установленной формы; правоустанавливающие документы на

жилое помещение (в оригинале или в виде нотариально заверенных копий); технический паспорт; письменное согласие всех совершеннолетних граждан, проживающих (зарегистрированных) в квартире, на осуществление всех работ, входящих в комплекс «перепланировка»;

если жилье находится в здании, являющимся памятником архитектуры, истории или культуры, необходимо представить заключение органа по охране объектов архитектур-

ного, исторического и культурного наследия о возможности такого переустройства жилья.

Разрешение либо отказ на основании предоставленных документов выдается в течение полутора месяцев со дня подачи указанного комплекта документов.

4. После того, как вы согласовали проект и получили разрешение на перепланировку, можно приступать к задуманным изменениям.

Рекомендуется поручать проведение ремонтно-строительных работ по переустройству жилья квалифицированным специалистам из

проверенных компаний, имеющих разрешительную документацию на право выполнения таких работ. Для дальнейшего оформления перепланировки потребуются акт скрытых работ, который подписывается представителями проектной компании, строительной компании и эксплуатационной организации.

5. Сдача-приемка работ. После завершения всех работ следует снова обратиться в орган местного самоуправления по местонахождению жилья для вызова комиссии по приемке выполненных работ. Приемочная комиссия обязана по результатам обследования помещения, в котором произведена перепланировка, составить акт приемки помещения и направить его в БТИ по местонахождению недвижимого имущества.

6. Техническая инвентаризация. После одобрения выполненных работ государством в лице приемочной комиссии, составившей акт о соответствии этих работ установленным нормам, стандартам и проектной документации, необходимо обратиться в БТИ для получения нового технического паспорта.

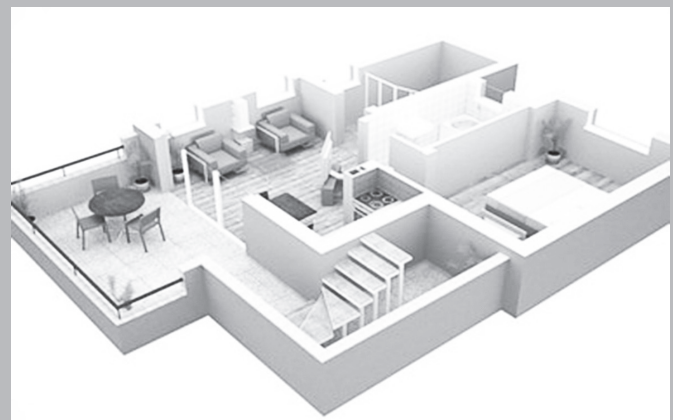
В БТИ нужно обратиться с заявлением о выдаче нового паспорта в связи с перепланировкой жилья и вызвать на дом технического специалиста. Ему следует предъявить согласованный проект, разрешение на переустройство квартиры, также надлежит оплатить государственную пошлину за работы по технической инвентаризации и изготовление нового технического паспорта, при получении которого заканчивается оформление перепланировки.

После одобрения выполненных работ государством в лице приемочной комиссии, составившей акт о соответствии этих работ установленным нормам, стандартам и проектной документации, необходимо обратиться в БТИ для получения нового технического паспорта.

В БТИ нужно обратиться с заявлением о выдаче нового паспорта в связи с перепланировкой жилья и вызвать на дом технического специалиста. Ему следует предъявить согласованный проект, разрешение на переустройство квартиры, также надлежит оплатить государственную пошлину за работы по технической инвентаризации и изготовление нового технического паспорта, при получении которого заканчивается оформление перепланировки.

После одобрения выполненных работ государством в лице приемочной комиссии, составившей акт о соответствии этих работ установленным нормам, стандартам и проектной документации, необходимо обратиться в БТИ для получения нового технического паспорта.

В БТИ нужно обратиться с заявлением о выдаче нового паспорта в связи с перепланировкой жилья и вызвать на дом технического специалиста. Ему следует предъявить согласованный проект, разрешение на переустройство квартиры, также надлежит оплатить государственную пошлину за работы по технической инвентаризации и изготовление нового технического паспорта, при получении которого заканчивается оформление перепланировки.



Оформление самовольной перепланировки

Другим вариантом и, пожалуй, самым распространенным является легализация незаконных работ по перепланировке посредством судебного разбирательства.

В судебные органы необходимо обращаться с уже подготовленным иском о необходимости сохранения проведенной перепланировки или с заявлением об обжаловании отрицательного решения, вынесенного компетентными органами.

В ходе судебного разбирательства вам нужно будет доказать, что перепланировка была произведена согласно всем нормам и требовани-

ям строительства; не произошло ущемления прав и законных интересов граждан, зарегистрированных в данной квартире; лицо, выполнившее реконструкцию, предприняло все возможное для узаконивания.

Рассмотрение дела в суде занимает от трех месяцев и более (включая сроки вступления в законную силу решения суда). После получения положительного решения суда вам необходимо представить его в БТИ для изменения технических документов на жилье.

Даже если были произведены незначительные изменения (например, перенос дверного проема или объединение туалета и ванной комнаты), вам все

равно придется пройти этот нелегкий путь, так как выявление их может повлечь за собой крупные неприятности.

Во-первых, самовольная перепланировка влечет за собой наложение административных штрафов в достаточно крупных размерах, во-вторых, все равно будет нужно надлежащим образом оформить переустрой-

ство либо вернуть жилье в первоначальный вид. При этом штраф уплачивается вне зависимости от того, будет

ли ликвидирована или оформлена самовольная перепланировка.

Некоторые собственники квартир полагают, что вследствие того, что квартира является частной собственностью, они имеют право осуществлять работы

по переустройству, не затрагивающие общие инженерные коммуникации и несущие конструкции дома. Однако это не так, действующими нормативами четко определен перечень работ, которые не включаются в понятие «перепланировка»:

косметический ремонт помещений; обустройство или разборка встроенных шкафов и антресолей (только в случаях, если они не образуют самостоятельных помещений, площадь которых должна отражаться в технической документации); замена инженерного оборудования (возможна, если не требуется переустановка).

Все иные работы, не вошедшие в данный

список, перед проведением требуют получения разрешения в соответствующих органах.

Подводя итог всему выше сказанному, можно сделать вывод о том, что какие-либо действия в отношении переустройства жилья следует осуществлять только при наличии соответствующих разрешений.

Оформление переустройства, произведенного самовольно, мало чем отличается от обычного порядка по объему затраченного времени и количеству необходимой документации, но при этом может создать массу дополнительных проблем и финансовых затрат.

Татьяна РУБЛЮК

Соль и продукты, которые ее скрывают

Крайности не приносят пользы организму. Соль — один из самых ярких примеров этого утверждения. Когда соли много, это плохо для сосудов. Когда ее слишком мало — это тоже вредно для здоровья.

Но чтобы контролировать содержание соли в рационе, надо знать, на что смотреть: в каких привычных продуктах содержание ее настолько высоко, что лучше ограничить или вовсе отказаться от их употребления.

Какова связь между солью и гипертонией (повышенным давлением артериальной крови)? Самая прямая.

Давление крови на стенки сосудов зависит от объема воды в организме. А регулятором содержания воды в теле является концентрация натриевых и хлорид-ионов в крови. В организм человека встроена система гомеостаза, предназначенная для поддержания этих показателей на одном уровне. Когда потребление соли возрастает, увеличивается и концентрация натрия и хлора в крови, поэтому развивается чувство жажды, заставляющее человека заняться поисками воды. После утоления жажды объем крови увеличивается, и концентрация ионов приходит в норму, но при этом возрастает давление на стенки сосудов.

Регуляцией всех этих процессов занимается специальный ренин-альдостероновый механизм. Если человек постоянно, изо дня в день, переедает соли, то эта система постепенно начинает работать хуже. Давление на стенки сосудов становится постоянным, как результат — развитие гипертонии.

Отказываться от соли полностью тоже нельзя. Организм выводит натрий и хлор с мочой и потом, поэтому поступление их извне должно быть обязательным. Если человек ликвидировал соль из своей жизни, то концентрация ионов натрия в сыворотке крови снижается, и чтобы восстановить ее, организм начинает выводить «лишнюю» воду. Объем крови уменьшается, концентрация ионов приходит в норму, а давление на стенки сосудов падает. По данным ученых, предел выживания при полном исключении соли из рациона — 10-11 дней.

Соль и натрий

Итак, важен баланс. Согласно последним рекомендациями американских кардиологов, ежедневно человек может безопасно для здоровья употреблять от 1500 до 2300 мг натрия в день. В соли (хлорид натрия) содержится 40% этого элемента. Соответственно, для пересчета в привычные нам граммы следует указанную цифру

умножить на 2,5. Таким образом, ежедневная норма потребления соли составляет от 3750 до 5750 мг в день. Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) не рекомендует выходить за пределы 5 г (5000 мг) — это примерно 1 чайная ложка.

Отказываться от соли нельзя. Но и съедать ее слишком много — вредно для здоровья. Возникает вопрос: как контролировать соль? Многие любя-

щие специи добавляются в полуфабрикаты с целью изменения вкуса: чтобы замаскировать или усилить его. В итоге, при регулярном употреблении полуфабрикатов только с их помощью человек получает до 80% соли от всего съеденного за день объема.

Готовые завтраки. Этот популярный продукт питания, который любят сторонники здорового образа жизни, тоже содержит немало соли. Например, в



мые населением продукты содержат ее, и иногда — в весьма существенных количествах. Следует это учитывать, чтобы не перегружать организм солью. Надо также учитывать, что ионы натрия поступают не только с солью, но и в составе, например, глутамата натрия и соды (бикарбонат натрия).

Продукты питания, которые «скрывают» соль

Полуфабрикаты. Соль в больших количествах и

100 г кукурузных хлопьев разных брендов — 600-700 мг хлорида натрия. А вот воздушные хлопья (рис и кукуруза) соли не содержат. Для пользы организма можно делать микс из обычных хлопьев и воздушных.

Соленый арахис. Мало кто задумывается, сколько соли съедается вместе с солеными орешками под просмотр кино, например. А в 100 мг арахиса, между прочим, содержится около 770 мг соли.

Консервированные овощи. Еще один источник соли, который далеко не всегда учитывают люди, стремящиеся контролировать ее потребление. Обычная банка сладкой консервированной кукурузы может содержать более 1,5 г соли. Лучшим выходом является покупка и замораживание свежих овощей, которые можно солить в процессе готовки полностью по своему вкусу.

Овощные соки. В некоторых видах овощных соках, продающихся в магазинах, содержание соли на 100 мл достигает 250 мг. То есть, выпивая стакан такого сока, уже можно получить порядка 500 мг соли. Безусловно, это полезный продукт, но учитывать соль, которая в нем содержится, тоже необходимо. Как вариант: делать овощные соки самостоятельно или специально искать в магазинах напитки без добавления соли.

Колбасные изделия

Колбасы — одни из самых соленых продуктов питания. На 100 г «Докторской» приходится 828 мг соли, а для «Сервелата» этот же показатель составляет 2000 мг и более.

Приправы. Обширная группа пищевых продуктов, пользующихся популярностью у населения. И все, как на подбор, очень и очень соленые. Одна столовая ложка соевого

соуса может содержать до 2500 мг соли. Аналогичный объем соуса терияки — до 1700 мг соли. Эксперты советуют по возможности заменять соленые соусы на что-нибудь другое, с меньшим содержанием соли, например, на уксус и лимонный сок. Для маринования мяса можно использовать различные фруктовые соки — ананасовый или апельсиновый.

Минеральная вода. Некоторые разновидности минеральной воды, содержащие большое количество солей, тоже могут оказаться источниками натрия и хлора. Например, в одной бутылке «Боржоми» содержится 200 мг натрия, что эквивалентно 500 мг соли. Выводы Следует ог

Выводы

Следует ограничить объемы полуфабрикатов в меню. При покупке лучше сразу оценить количество соли в них, и стараться избегать продуктов, в составе которых имеется более 140 мг натрия на 1 порцию. Употребление любых приправ с солью — кетчуп, горчица, особенно соевый соус — должно быть сведены к минимуму. Соль придает пресным блюдам вкус. Но вкус можно создать за счет различных трав и специй, не содержащих хлорид натрия или иные натрийсодержащие вещества (глутамат натрия и др.).

Medaboutme

Мифы о заражении гриппом и ОРВИ

Зимой болеют чаще, потому что холодно. Это наиболее распространенное заблуждение. Переохлаждение — не причина острых респираторно-вирусных заболеваний и, в частности, гриппа. Эпидемии в осенне-зимний период вызываются совсем не нахождением на холоде в легкой одежде или с влажными волосами, причина этих болезней — вирусы. А вот то, что в холодное или дождливое время года люди больше времени проводят в закрытых помещениях, реже открывают окна для проветривания, способствует легкой передаче вирусов и массовому заражению.

Если не контактировать с больными людьми, не заболеешь.

Это действительно одна из возможных мер по предотвращению за-

ражения. Только, к сожалению, не всегда можно понять, что человек действительно здоров. Некоторые взрослые достаточно легко переносят сезонные вирусные заболевания и могут быть носителями вируса со стертой клинической картиной болезни.

Согласно исследованиям, распространять вирус гриппа могут взрослые за день до появления симптомов заболевания и еще 5 дней после окончания болезни, вне зависимости от выраженности проявлений гриппа. Дети с ослабленным иммунитетом могут выделять вирус до 7 дней после окончания заболевания.

Контагиозная фаза вирусов, вызывающих ОРВИ, обычно заканчивается в период с 7 по 10 день.

ОРВИ может перейти в грипп.

Грипп входит в группу

острых респираторно-вирусных инфекций, поэтому после первичного диагноза ОРВИ может быть уточнение. Клинические



картины острых респираторно-вирусных инфекций, включая и грипп, бывают весьма схожи.

Заблуждения о вакцинах от гриппа

Вакцина от гриппа может вызвать грипп.

Вирус, который содержит вакцина от гриппа, был убит, или, говоря научным языком, инактивирован. Это означает, что вакцинация не может вызвать инфекцию. Од-

нако следствием прививки может быть некоторое ухудшение самочувствия, напоминающее стертую форму гриппа, что заставляет думать о заражении и болезни.

Также вакцинация может совпасть с периодом заражения респираторно-вирусной инфекцией, что может вызвать мнение об инфицировании гриппозным вирусом из-за вакцины от гриппа.

Если не получить прививку до ноября — будет поздно.

Поздно прививаться, когда самый последний вирус гриппа активировался в самый последний раз. До этого момента вакцинация вполне оправдана. Сезон эпидемий обычно начинается в янва-

ре-феврале, однако продолжаться он может и до середины весны.

Прививаться каждый год совсем не нужно.

Вирусы гриппа постоянно изменяются. Это означает, что вакцина от гриппа прошлого года может быть эффективна против другого штамма вируса, не активного в наступивший сезон. А от нового штамма у организма еще нет иммунитета. Получить его он может, только переболев данным видом гриппа или вследствие вакцинации.

Еще один повод для включения прививки от гриппа в свой ежегодный календарь: специфический иммунитет за год слабеет, и имеющейся защиты организма может быть недостаточно, чтобы предотвратить заболевание.

Лекарства от гриппа помогут и при ОРВИ.

Если речь идет о препаратах с жаропонижающим, противоотечным, болеутоляющим действием, то они вполне могут использоваться для уменьшения выраженности соответствующих симптомов при большинстве острых респираторно-вирусных инфекций.

Но противовирусные медикаменты, разработанные специально для лечения гриппа, применять при других видах ОРВИ часто не только бессмысленно, но и небезопасно. Поэтому нельзя использовать подлинные средства, оставшиеся от предыдущего курса лечения или делиться своими препаратами с заболевшими родственниками. Назначением подобной терапии занимается только врач.

Medaboutme

Поздравительная открытка

Теплые строки

Национально-культурная автономия корейцев Приморского края от всей души поздравляет с днем рождения председателя Национально-культурной автономии корейцев Приморского края Ким Николая Петровича.

Мы вам желаем море счастья,
Улыбок, солнца и тепла.
Чтоб жизнь была еще прекрасней,
Удача за руку вела!
Пусть в доме будет только радость,
Уют, достаток и покой.
Друзья, родные будут рядом,
Беда обходит стороной!
Здоровья крепкого желаем
И легких жизненных дорог.
И пусть всегда, благословляя,
Пусть вас хранит ваш ангелок!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с золотой свадьбой Сон Тригория Ивановича и Сон Надежду Намчировну.

Чистым золотом сверкает
Ваша верная любовь.
Свадьба, свадьба золотая,
Россыпь счастья и цветов.
50 лет рука в руке
Вы по жизни прошагали.
Все, что значилось в судьбе,
Благосклонно принимали.
Пусть сегодня в полной мере
К вам приходит благодать.
Королем и королевой,
Вы вполне сумели стать!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с юбилеем Цой Владимира Васильевича, Ким Александра Ивановича, Те Раису.

С Юбилеем спешим Вас поздравить
Очень искренно и с теплотой.
Жизнь сегодня решила прославить
Вас такую порой золотой!
Вам от сердца желаю удачи,
Чтоб ее каждый день приносил,
Чтоб решать все от жизни задачи
Вы умели, хватало чтоб сил!
Новый день чтоб с улыбкой встречали,
Чтобы счастьем светились глаза.
Чтобы Вас обходили печали,
Чтобы Вас миновала гроза!

Объявление

Приглашаются все желающие на курсы корейского языка.

Курсы включают в себя: уроки грамматики, практику устной и письменной речи, аудирование, а также практику разговорной речи для повседневного общения.



Телефоны для справок: (4234) 33-53-33, 33-37-47
Адрес: Корейский культурный центр (ул. Амурская, 63)

Поздравляем с днем рождения!

Хван Моисей Ирасович
Ким Виктор Германович
Ким Владимир Константинович

С днем рожденья поздравляю
И желаю день за днем
Быть счастливее и ярче,
Словно солнце за окном.

Пожелаю я здоровья,
Много смеха и тепла,
Чтоб родные были рядом
И, конечно же, добра!

Пусть деньжат будет побольше,
Путешествий и любви.
Чашу полную заботы,
Мира, света, красоты!

Поздравляем с днем рождения!
Ли Абрам
Цой Слава

Тебе желаю море счастья,
Улыбок, солнца и тепла.
Чтоб жизнь была еще прекрасней,
Не знать печали никогда!
Пусть в доме будет только радость,
Уют, достаток и покой.
Друзья, родные будут рядом,
Беда обходит стороной!

Поздравляем с днем рождения!
Ли Вадим Александрович
Ли Илларион Анатольевич

Желаю радости, успеха,
Здоровья крепкого вагон,
Центнер любви, три тонны смеха,
Моментов счастья — миллион,
Событий ярких, интересных,
Друзей, проверенных в делах,
Эмоций светлых и чудесных.
И волшебства не только в снах!

Поздравляем с днем рождения!
Ким Нина Борисовна
Ногай Клавдия Григорьевна

С днем рожденья поздравляю
И желаю день за днем
Быть счастливее и ярче,
Словно солнце за окном.
Пожелаю я здоровья,
Много смеха и тепла,
Чтоб родные были рядом
И, конечно же, добра!

Поздравляем с днем рождения!
Ию Валентина Михайловна
Ли Зоя Глебовна

Позволь тебя поздравить с днем рожденья!
Огромной радости желаю, вдохновенья.
Забудь про все обиды и ненастья,
Достатка я желаю, много счастья.
Радость и смех чтоб чаще в дом стучали,
А в сердце чтобы не было печали.
Встреч неожиданных и самых ярких,
От близких чаще получать подарки.
Крутейших планов, суперских идей,
Реальных целей и удачных дней,
Успехов в жизни, преданных друзей.

Поздравляем с днем рождения!

Югай Светлана Хингировна
Гугай Василиса Александровна

С днем рожденья поздравляю
И от всей души желаю
Радости, любви, успеха,
Чтобы повод был для смеха!

Пусть что хочется — случится,
Ну а счастье — вечно длится,
Если встретятся невзгоды —
Пусть не сделают погоды!

Поздравляем с днем рождения!
Палий Людмила
Пак Элеонора

От души хочу поздравить
С днем рождения тебя,
Пожелаю в этот праздник
Много радости, добра.

Жизнь твоя пусть будет яркой,
Будь с улыбкою всегда.
Ты иди по жизни смело,
Не волнуйся никогда.

Поздравляем с днем рождения!
Цой Клара
Ли Ольга Алексеевна

Хон Александра
Поздравляю с днем рождения!
Любви взаимной и везения,
Улыбок, солнца и тепла,
Здоровья, бодрости всегда!

Дружбы, счастья, море ласки,
Доброты и в жизни сказки,
Веселья, радости, успеха,
Поменьше слез, побольше смеха!

Поздравляем с днем рождения!
Цхай Элла Владимировна
Ким Светлана Владимировна
Тен Александра Алексеевна
Ли Римма Борисовна

В этот светлый день желаю
Не грустить, не унывать!
С днем рожденья поздравляю
И желаю бед не знать!

Пусть все в жизни будет гладко —
Без печалей, без преград.
Станет каждый день подарком,
И всегда сияет взгляд!

Общество пожилых людей «Ноиндан»
при НКА корейцев Приморского края

Поздравляем с днем рождения!
Веселов Сергей Александрович
Хиценко Сергей Александрович
Лысенко Дмитрий Валерьевич
Обычно в день такой большой,
Который назван день рождения,
Друзья с открытою душой
Тебе приносят поздравления.

Так пусть же будет жизнь чиста,
И каждый день пусть будет ярок,
И чтобы жизни красота
Сама пришла тебе в подарок.

Автобаза
«Дружба»

Гостиница «Ностальжи»

Комфортабельные одно, двух, трехместные номера, номера люкс, полулюкс, кафе, баня, сауна, парикмахерская, массажный кабинет.

Адрес: г. Уссурийск, ул. Комсомольская, 42
Телефон: +7(4234)34-70-16

**ООО «Вон-Дон-Плюс»**

Оформляет:

- Визы в Корею, Китай, Гонконг;
- Анкеты на загранпаспорт, РВП;
- Продажа билетов на паром в Южную Корею;
- Вид на жительство, разрешение на работу иностр. граждан.

Тел.: 89146913364



Подписывайтесь на «Коре синмун», каталог «Почта России».

Стоимость подписки на 6 месяцев составляет
217,74 руб.

МИНИСТЕРСТВО СВЯЗИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Ф СП - 1

Абонемент

На газету
журнал

3 1 5 7 0
(индекс издания)

Коре синмун

(наименование издания)

Количество
комплектов

на 2017 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Куда

(почтовый индекс)

(адрес)

Кому

линия отреза

ПВ литер место

**Доставочная
карточка**

3 1 5 7 0
(индекс издания)

На газету
журнал

Коре синмун

(наименование издания)

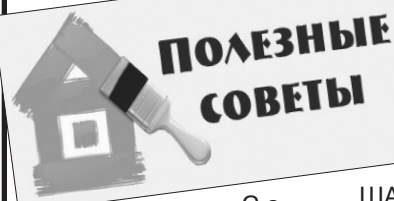
Стои- мость	подписки	руб.	коп.	кол-во ком- плектов
	каталожная	руб.	коп.	
	переадресовки	руб.	коп.	

на 2017 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

_____	_____	_____
почтовый индекс	_____	_____
код улицы	_____	_____
дом корпус квартира	_____	_____

Фамилия И.О.

**ПОЛЕЗНЫЕ
СОВЕТЫ**

Сегодня реклама пестрит яркими фотографиями неестественно худосочных женщин, на которых стремится быть похожей большая часть женского населения земного шара. Однако чрезмерная худоба, впрочем как и лишний вес, негативно влияют на здоровье и самочувствие женщины. О том, как правильно опре-

ШАГ 2

Оцените результат. Теперь пора «перевести» полученное вами число. О том, что ваш вес в норме и вы находитесь в самой безопасной весовой категории, говорит индекс массы тела от 18,5 до 24,9. Если больше 30, то у вас ожирение, и нужно немедленно садиться на диету, а если больше 40, то еще и обратиться к эндокринологу. Имеет смысл

Как правильно оценить свой вес по индексу массы тела

Можно еще точнее определить свой идеальный вес, учитывая свою конституцию. Для начала померяйте обхват своего запястья. Если его объем 13-14 сантиметров, то ваши идеальные значения ИМТ – от 18,5 до 20, если от 14 до 16,5 см – то 21-23, а при обхвате 17-18 сантиметров, приближайтесь к индексу 24-25.

ШАГ 4

делить лично свои идеальные «весовые рамки», мы вам сегодня и расскажем.

ШАГ 1

Найдите идеальную формулу

Раньше считалось, что идеальный для женщины вес – это ее рост минус сто. Однако сегодня на эту формулу совершенно не точную формулу полагаться не стоит. Самые адекватные показатели сможет вам дать число ИМТ – Индекса массы тела (англ. BMI – Body mass index), который оценит количество жира в вашем организме.

Рассчитать его очень просто. Для этого массу вашего тела в килограммах нужно разделить на метры роста в квадрате. К примеру, рост девушки 177 сантиметров, а вес 70 килограммов. Для начала посчитайте квадрат от роста – 1,77X1,77, и разделите на полученную цифру вес. 70/3,1329 = 22,34.

говорить о болезненной худобе, недостатке веса и необходимости обратиться к врачу и в том случае, если ваш результат ниже 18,5.

Об избыточном весе говорит и индекс от 25 до 29,9. Но тут отдельная история. Садиться на строгую диету вам не надо. Просто старайтесь больше двигаться, сбалансировано питаться, заниматься спортом и физкультурой. В этой категории вес вам снижать обязательно нужно в том случае, если у вас уже имеются проблемы со здоровьем или вы подвержены факторам риска – у вас в крови повышенное содержание холестерина, окружность вашей талии более 101 сантиметра, вы болеете диабетом или страдаете от повышенного давления. Если размер вашей талии больше, значит ваш тип фигуры-яблоко, и жир в вашем организме откладывается в районе живота, а не в бедрах как у типа фигуры «груша». А это для здоровья куда более опасно.

ШАГ 3

Померьте запястье

Помните об исключениях

В целом, ИМТ – самый точный показатель веса, однако подходит он не для всех. Исключениями являются лица 18 лет и беременные женщины. Кроме того, «по идее» ИМТ причина лишнего веса связана с чрезмерным количеством жира, а мышечная масса не учитывается, хотя она по весу и превосходит жир. Поэтому людям атлетического телосложения, чей большой вес не связан с риском для здоровья и не является следствием жировых накоплений, беспокоиться по этому поводу тоже не стоит.

Вот и все советы по контролю для веса, которые вам необходимо знать. Помните, что красота – это не только то, «что бабушка говорит», «что телевизор показывает» или «та что внутри». Красота – это в первую очередь здоровье. Будьте здоровы – и лишний вес вам не грозит.

Рецепт номера

Янчи морипхенюк (양지머리편육)

Ингредиенты:

Говядина (грудинка) – 600 г, вода – 2 кг (10 стаканов)

Пряности: зеленый лук – 45 г, чеснок – 30г

Соль -2 г (S ч.ложки)

Соус чхоканчжан: соевый соус канчжан – 18г (1 ст.ложка), уксус – 15 г (1 ст.ложка), вода – 15 г (1 ст.ложка), дробленые кедровые орехи – 2 г (1 ч.ложка)

Подготовка ингредиентов:

1. Мясо замочите в воде на 1 час, чтобы вышла кровь, затем нарежьте на куски длиной 15 см, шириной 9 см.
2. Пряности тщательно промойте.
3. Приготовьте соус чхоканчжан.

Способ приготовления:

1. Налейте в кастрюлю воду, поставьте на сильный огонь и доведите до кипения (примерно 9 минут). Добавьте мясо, переключите на средний огонь и варите в течение 1 часа.
2. Уберите с поверхности образовавшуюся пенку, добавьте пряности, подсолите и варите еще примерно 30 минут. (350 г).
3. Когда мясо проварится, вытащите его и оберните марлей, положите под пресс на 1 час, чтобы сделать его более плоским.
4. Когда мясо станет более плоским, нарежьте на пластики длиной 5 см, шириной 4 см, толщиной 0,3 см поперек волокон (280 г). Подавайте на стол вместе с соусом чхоканчжан.

Russian.visitkorea.or.kr



Время приготовления на огне	Процесс приготовления	Температурный режим
Подготовка ингредиентов	Вымачивание мяса	
0 мин	Обваривание мяса	Сильный огонь – 9 мин., средний огонь – 60 мин.
60 мин	Добавление пряностей и варка	Средний огонь – 30 мин.
90 мин	Нарезка мяса	

🍲 Масса готового блюда	🍲 Масса одной порции	🌡 Температура
280 г (4 порции)	70 г	15-25°C
🔥 Общая продолжительность термической обработки	🕒 Общее время приготовления	🍳 Стандартная посуда
1 час 39 мин	4 часа	Кастрюля диаметром 20 см



Янчимори пхенюк это пресованные тонкие пластики говяжьего мяса, которые довольно продолжительное время необходимо варить на медленном огне.

Слово янмори дословно означает часть говяжьего мяса у груди (гудинка), а значение слово пхенюк переводится как тонко нарезанное мясо.

Гороскоп на январь ●●●●●●●●●●

Овен

Январь – прекрасное время для Овна, чтобы настроиться на весь будущий год и определиться, что же Овен действительно от него ожидает. Если Овна не устраивает нынешняя жизненная ситуация, то знайте, что символ года непременно поможет Овну изменить свою жизнь к лучшему.

Телец

Начало года приготовило для Тельцов несколько очень необычных знакомств, которые скажутся даже на самых общительных представителях этого знака. Возможно, люди, которых встретит Телец, помогут ему найти для себя новое увлечение, а может, кто-то из новых знакомых даже станет для Тельца второй половинкой или хорошим другом.

Близнецы

Семья потребует от Близнецов немалых вложений сил и энергии. С самого начала года Близнецы будут решать вопросы, связанные с домом, родственниками и друзьями. К слову сказать, все проблемы Близнецы смогут побороть легко, и они не станут вызывать у Близнецов большого недовольства.

Рак

Хорошие материальные перспективы готовит для Раков январь 2017 года. Но при этом Ракам нужно остерегаться спонтанных покупок и не тратить все полученные средства разом. Отнеситесь к деньгам с умом, и за предстоящий год они смогут еще более увеличиться. Личная жизнь у Раков может преподнести неприятный сюрприз.

Лев

Личная жизнь будет бить ключом у Львов, ведь их поджидают приятные знакомства, но и некоторые траты, которые могут неслабо подпортить Львам впечатления от начала 2017 года. Львам следует осмотрительнее относиться к тому, что они покупают, главное — не поддаваться мимолетному желанию. Это также касается и любовной сферы.

Дева

Январь для Дев станет эмоциональным месяцем. Дева сможет испытать целую гамму чувств, что, с одной стороны, хорошо, но с другой — не очень. Чтобы не испытывать эмоционального истощения, Девам следует стараться держать сознание чистым и не впускать в голову грустных мыслей. Зато счастливым мыслям можете отдаться полностью.

Весы

С самого начала 2017 года Весов ждет большое материальное вознаграждение. Весы смогут потратить эти деньги не только на то, что им давно хотелось приобрести, но и отложить некоторую сумму «на черный день». В остальном месяц для Весов обещает быть довольно ровным.

Скорпион

Пожалуй, самый удачный год Огненный Петух приготовил для Скорпионов. С начала января Скорпионы почувствуют себя в центре событий. Люди будут притягиваться к Скорпионам, чувствуя их уверенность и шарм. Отличное время для зарождения новых деловых и личных отношений.

Стрелец

Довольно ровный и спокойный январь 2017 года ожидает Стрельцов. Их не будут захлестывать чувства, с ясной головой Стрельцы будут смотреть на мир и окружающих, наслаждаясь жизнью и стабильностью.

Козерог

Козерогов будут манить путешествия, кроме этого, Козерогу захочется сменить обстановку и при этом посмотреть на свою жизнь под другим углом, развеяться. Если Козерог сможет выкроить недельку для осуществления своей мечты, то благодаря усилиям Огненного Петуха их путешествие непременно удастся на славу.

Водолей

Непростой период начнется для Водолеев в январе 2017 года. Придется постоянно выбирать между семьей и работой, ведь две эти сферы жизни будут требовать непосредственного участия Водолея. Однако многие проблемы окажутся надуманными и решатся сами собой, лишь только немного взволновав Водолеев. В конце месяца простуда может немного подпортить планы, но уже в февраль 2017 г. Водолеи войдут абсолютно здоровыми и довольными жизнью.

Рыбы

Постоянное желание что-то творить – вот первое, что заявит о себе в январе 2017 года у Рыб. Этому знаку зодиака, следует поддаться творческому порыву, иначе Рыбы рискуют потерять спокойствие и сон. Приятные и интересные знакомства будут сыпаться на Рыб, как манна небесная. Рыбы смогут многое вынести из этих знакомств, научатся грамотно и интересно самовыражаться.

Почему солнце восходит, когда кричит петух

Когда-то, в глу-бокой древности, на небе сияло девять солнц, а на земле было жарко, как на куске раскаленного железа. Деревья и травы не могли расти, посевы не могли всходить.

Трудно было жить людям! И тогда, нахмутив брови, они собрались на совет и стали решать, как избавиться от девяти солнц.

Один мудрец сказал:

— Я думаю, надо каждое солнце закрыть большим решетом, тогда не будет так жарко.

Все согласились, что совет неплох, но где взять такие огромные решета? А если их и найдут, то как их поднять на небо? Посоветались люди и решили, что этот способ не годится.

— А я считаю, — заговорил другой мудрец, — что мы все должны спрятаться под землю и жить там. Тогда лучи солнц будут для нас неопасны.

И этот совет был

хорош. Но если всем спрятаться под землю, кто же тогда будет сеять хлеб? Что же люди станут есть? Нет, этот способ тоже не подходит.

И вот, когда перебрали все средства защиты от зноя и поняли, что ни одно из них не годится, поднялся какой-то человек и сказал:

— Все знают нашего охотника Эппуло? Он и силен и стреляет метко. Давайте попросим его, чтобы он сбил девять солнц с неба!

— Верно! — в один голос воскликнули люди и тут же послали этого человека к знаменитому охотнику.

Эппуло жил в каменной пещере на высокой горе. Роста он был огромного, волосы торчали на его голове, словно заросли бамбука, тело было могучим, как ствол старого дерева, брови густые и черные, как ночь, а круглые большие глаза светили, точно два фонаря.

Услыхал Эппуло просьбу людей и громко рассмеялся, а потом ответил:

— Это дело не легкое. Но раз все так решили — я согласен!



Он до отказа натянул свой огромный лук, наложил восемь длинных стрел и — соу-соу! — со свистом выпустил их одну за другой в небо.

Би-ли-ба-ла! — загремело в небе, и восемь солнц покатились вниз. А уцелевшее девятое, увидев, что дело плохо, поспешно спряталось за высокую гору.

— Ха-ха-ха! — весело засмеялись люди, глядя, как подстреленные солнца катятся с неба.

И все стали славить великое ис-

вятое солнце, которое спряталось за гору, все было бы хорошо!

— Но как это сделать? — спросил другой.

— Надо кого-ни-

будь послать за ним! — предложил третий.

Но кого можно было послать? Человека — не годится. Солнце теперь не стало бы его и слушать! Решили послать птицу, притом с приятным голосом. Но у какой птицы самый приятный голос?

Выбор остановился на иволге, жаворонке и соловье. Начали с иволги: попросили ее слетать за солнцем. Иволга всегда считала, что поет лучше других птиц. Она сразу согласилась и, повернув головку в сторону гор, важно запела. Но солнце не вышло!

Люди пошли к жаворонку. Он тоже думал, что поет недурно, во всяком случае лучше иволги! Гордо взлетев в небо, жаворонек завел свою нескончаемую песню. А солнце и не думало появляться.

силь петуха!

Узнав в чем дело, петух захлопал крыльями, вытянул шею, запрокинул голову и, повернувшись к горам, как закричит!

Солнце тихо сидело за горой, когда вдруг услышало крик петуха. Хотя голос и не был хорош, но чувствовались в этом голосе такая искренность и бодрость, что у солнца дрогнуло сердце. Ему очень захотелось узнать, кто это поет? И когда петух с чувством прокричал три раза, а его друзья — мелкие пичужки подхватили эту победную песню, солнце не выдержало.

Оно забыло весь свой страх: такому голосу можно было довериться!

И первый золотой луч выглянул из-за горы. Солнце вззошло! Снова во всем мире стало тепло и ясно!

Вот с тех пор и повелось: как петух прокричит три раза — солнце сразу и выходит на небо.

Сказка о чае

Давным-давно высоко в горах затерялась небольшая деревушка с названием Драконов колодец. И в ней было всего с десяток домов, да и те разбросаны по склонам окрестных гор. В дальних горах крестьяне сажали бамбук, а в ближних — злаки. Работали они от зари и до зари, но сытыми никогда не бывали, на самом краю деревни стояла ветхая хижина, крытая соломой, в которой жила старуха. Ни детей у нее не было, ни мужа, и доживала она свой век как перст одна. Она не могла уже подниматься в горы и обрабатывать землю. Сил едва хватало на то, чтобы ухаживать во дворе за десятком старых чайных кустов. Кусты старились вместе со своей хозяйкой, и она собирала с них раз в год не больше нескольких цзиней грубых темно-зеленых листочков.

В жизни этой женщины пришлось хлебнуть немало горя, но она сохранила свою доброту, несмотря на все невзгоды, и сейчас старалась, как могла, скрасить жизнь окружающим. Каждый день она брала несколько листочков, заваривала чай и ставила его у дверей своей хижины, чтобы односельчане, спускавшиеся с гор после работы, могли утолить жажду.

Однажды в канун Нового года, когда в горах валил густой снег, в деревне готовились к празднику. Все запасы у старухи иссякли, если не считать нескольких чайных листьев, но она все же решила не изменять заведенному обычаю. Поднявшись спозаранок, старуха опустила эти листья в котел, залила кипятком и поставила настаиваться вблизи очага. Вдруг снаружи послышался шум. Двери распахнулись,

и на пороге появился запорошенный снегом старик. Старуха торопливо подошла к нему: — Почтеннейший, в горах снег, пережди немного в моем доме. Незнакомец стряхнул с себя снег, прошел в комнату, и любопытный взгляд его остановился на очаге:

— Хозяйка, а что у тебя в котле?

— Чай настаиваю, — ответила ему старуха. Гость очень удивился:

— До Нового года осталось уже немного времени. Завтра у всех большой праздник и во всех семьях колют бычка, барашка или кабанчика, чтобы умиловить предков, а ты только чай завариваешь!

— Я слишком бедна, — горько вздохнула женщина, — мне нечего принести в жертву предкам, зато

я каждый день готовлю чай и угощаю им своих односельчан.

Неожиданно для нее незнакомец, рас-



смеялся: — Что ты жалуешься на бедность, когда во дворе у тебя спрятано сокровище!

Услыхав это, старуха вышла во двор отыскать место, где может быть спрятано сокровище. Но там все было как обычно: около сарая, крытого лапником, стояли две скамьи, да в углу была треснутая каменная ступка, в которой еще с про-

шлого года прел мусор. Ничего нового во дворе не появилось. Незнакомец вышел вслед за хозяйкой и указал на ступку:

— Вот твоё богатство!

— Да разве ж ступка может быть богатством? — изумилась старуха. Видно, незнакомец насмехается надомной, подумала она и добавила:

— Если она тебе нравится, можешь забрать ее!

— Как же я могу взять у тебя эту драгоценность даром. — воскликнул тот, — продай мне эту ступку. Если согласна, то я схожу за людьми, чтобы помогли мне унести ее.

Незнакомец, довольный сделкой, ушел. Старуха долго рассматривала ступку, но никак не могла понять, чем же она понравилась

гостю, и решила, что негоже продавать такую грязную вещь. Вытащила она из ступки мусор и зарыла его под чайными кустами. Затем старуха налила в ступку воды, вымыла ее, а грязную воду выплеснула под те же кусты. Она уже закончила работу и любовалась чистой ступкой, когда вернулся незнакомец с деревенскими парнями. При виде вымытой ступки он истошно завопил:

— Что ты надела? Куда делось богатство?

Никак не ожидала старуха, что труды ее вызовут столь сильный гнев, и прямо-таки опешила:

— Да я же только вымыла ее!

— Куда дела ты все, что было в ступке? — от нетерпения незнакомец, даже ногой притопнул.

— Да вон, зарыла под чайные кусты.

Жалость-то какая! — дрожащим голосом

воскликнул незнакомец. — Ведь этот мусор и был самым настоящим богатством, теперь оно перешло в чайные кусты. Он махнул рукой и велел парням идти по домам. Новогодний праздник окончился, а вскоре и весна наступила. И вот неожиданно-негаданно все чайные кусты во дворе покрылись множеством изумрудных листочков. Но когда старуха стала их собирать, то люди удивились еще больше: чайные листья были необыкновенно нежными, сочными и ароматными. Односельчане стали просить у старухи отростки от этих чудесных кустов и с тех пор вместо бамбука разводили в горах чайные плантации. Спустя годы чай с необыкновенным вкусом и ароматом, который готовили из этих мест, стали называть чаем «Драконов колодец».